2015/16

BRIXEN PLOSE
DAS DOPPELTE ERLEBNIS
IL DOPPIO PIACERE

Shopping

& Gastronomie | Gastronomia

IN BRIXEN | A BRESSANONE

700
Adressen und Tipps
indirizzi ed idee
addresses and ideas

BRIXMEDIA

La casa del formaggio
KÄSELADEN

By Marina Rossi

Südtiroler und italienische Käsespezialitäten, feine Pasta, Wurstwaren und ausgewählte Weine

Specialità formaggi altoatesine e italiane, pasta fresca, salumi e vini scelti

Große Lauben 14 Portici Maggiori
Brixen · Bressanone · **Tel. 0472 836068**
Öffnungszeiten · orari:
Mo. – Fr./lun.-ven. ore 8.30-12.30 und/e 15-19 Uhr
Sa./sab. ore 8.30-12.30 und/e 15-18 Uhr

50

La casa del formaggio
By Marina Rossi
käseladen

Essen und Trinken / Mangiare e bere

Bäckereien / Panifici 12
Feinkost / Delicatezze alimentari 13
Fisch und Käse / Pesce e formaggio 13
Kaffee, Tee, Gewürze / Caffè, tè ed erbe 13
Metzgereien / Macellerie 14
Obst und Gemüse / Frutta e verdura 14
Reformhäuser / Erboristerie 14
Süßwaren / Dolciumi 16
Supermärkte / Supermercati 16
Tante-Emma-Läden / Alimentari del tipo bottega 16
Weine, Spirituosen, Getränke / Vini e bevande 18

Geschenke / Regali

Blumen und Pflanzen / Fiori e piante 20
Kunst und Antiquariate / Negozi d'arte e antiquariato 20
Souvenirs / Souvenir 22

Hobby und Freizeit / Tempo libero

Bastelartikel und Werkzeug / Articoli di bricolage e arnesi 22
Buch und Papier / Carta e libri 24
Computer 24
Fahr- und Motorräder / Biciclette e motocicli 24
Fotoartikel / Articoli fotografici 24
Hifi, CD, Video und DVD / Hifi, CD, Video e DVD 26
Telefonie / Telefonia 26
Musikalien / Strumenti musicali 26
Spielhallen / Sale giochi 26
Spielwaren / Giocattoli 26
Sport und Sportmode / Articoli sportivi e abbigliamento sportivo 28
Zeitschriften und Tabakwaren / Giornali e tabacchi 28

Für das Heim / Per la casa

Elektro-Haushaltsartikel / Elettrodomestici 30
Haushaltsartikel / Articoli per la casa 30
Heimtextilien / Tessuti d'arredamento 36
Tierhandlungen / Animali domestici 36

Wohnen / Abitare

Möbel- und Einrichtungshäuser / Mobilifici 36

Bekleidung / Abbigliamento

Accessoires / Accessori 38
Damenmode / Abbigliamento femminile 40
Herrenmode / Abbigliamento maschile 41
Jeans- und Sportswear / Jeans e Sportswear 41
Kindermode / Abbigliamento per bambini 42
Lingerie und Bademoden / Lingerie e abbigliamento da mare 42
Modehäuser / Case della moda 42
Schneidereien / Sartorie 42
Schuhe/ Scarpe 43
Trachtenmode / Abbigliamento folcloristico 43
Uhren und Schmuck / Orologi e gioielli 43
Wolle und Kurzwaren / Lana e merceria 44

Schön und gesund / Sani e belli

Beauty 44
Drogerien und Parfümerien / Drogherie e profumerie 46
Friseure / Parrucchieri 46
Gesundheitsartikel / Articoli sanitari 47
Optiker / Negozi d'ottica 47

Gastronomie / Gastronomia

Restaurants in Brixen
Ristoranti a Bressanone 48
Restaurants in St. Andrä und am Ploseberg
Ristoranti a S. Andera e sulla Plose 50
Restaurants in Brixen und Umgebung
Ristoranti a Bressanone e dintorni 52
Pizzerias / Pizzerie 54
Bistro & Imbiss / Snacks 55
Buschenschenken / Agriturismi 58
Konditoreien & Eisdielen / Pasticcerie & Gelaterie 59
Nightlife 60

Nützliche Adressen / Indirizzi utili

Apotheken / Farmacie 61
Autovermietung & Taxidienst / Autonoleggio & Taxi 61
Camping 61
Freizeit & Fitness / Tempo libero & Fitness 62
Immobilien / Agenzie immobiliari 62
Kino / Cinema 62
Kunstausstellungen / Gallerie d'arte 62
Reinigungen / Lavanderie a secco 63
Reisebüros / Agenzie viaggi 63
Veranstaltungsorte / Luoghi manifestazione 63

PLOSE

ACQUA MINERALE NATURALE
NATÜRLICHES MINERALWASSER

Plose Quelle AG

Aktiver Wasserschutz seit über 55 Jahren

Die Plose Quelle AG leistet seit über 55 Jahren aktiven Wasserschutz am Brixner Hausberg und sorgt sich um den Beibehalt einer intakten Natur. Die Quellen werden regelmäßig gewartet und das Wasserschutzgebiet bezüglich Gefahrenfaktoren überprüft. Nur so kann die Reinheit und die außerordentliche Güte des Plose Mineralwassers garantiert werden. Das Wasser entspringt mit sehr geringem Mineralgehalt an der Südostflanke des Plose Berges und zeugt durch seine besonderen Werte von einer unberührten Natur und einer herrlichen Bergwelt. Plose Mineralwasser fördert Vitalität und Wohlbefinden jeden Tag.

La Fonte Plose spa tutela da più di 55 anni il bacino idrologico sulla Plose e contribuisce al mantenimento del genuino stato della natura locale. Le sorgenti vengono gestite e controllate regolarmente e la zona di tutela viene ispezionata con la dovuta attenzione. Solo in questo modo possono essere garantiti la purezza e gli effetti benefici dell'acqua Plose. Essa sgorga con un residuo fisso bassissimo sul lato sudorientale del monte Plose e le sue particolari caratteristiche analitiche testimoniano un ambiente puro e intatto. Acqua Plose contribuisce quotidianamente a una vita più sana e vitale.

Plose Quelle AG

Brixen 39042 *Bressanone*
Julius Durst Straße 12 *Via Julius Durst*
Tel. +39 0472 836 461
www.acquaplose.it

Einkaufserlebnis Brixen

Eingebettet zwischen den Bergen des Eisacktals liegt die mittelalterliche Kleinstadt Brixen. Hier vereinen sich Welten, die sich perfekt ergänzen: Die zahlreichen Kunstdenkmäler der historischen Altstadt, moderne Bauten, viel Grün und der Hausberg Plose. Neben Kultur und Sport bietet die drittgrößte Gemeinde Südtirols eine weitere Besonderheit – das Einkaufserlebnis! In Brixen findet sich eine Vielzahl individueller Geschäfte, die vom Nützlichen bis hin zum Trendigen oder Traditionellen, alles auf

Shopping a Bressanone

Bressanone è una piccola città medievale che sorge tra le montagne dell'Alto Adige. Ricca di storia e d'opere d'arte, è immersa nella natura ed offre numerose occasioni culturali, sportive, ma non solo, per viverla 365 giorni all'anno. Bressanone è la città dello shopping e potete trovarvi innumerevoli negozi con prodotti nuovi ed originali: dagli articoli utili fino a quelli alla moda e più attuali, passando ovviamente per la tradizione, senza dimenticare rinomati ristoranti, osterie tipiche e tradizionali

Discover Brixen on a shopping spree

The medieval small town of Brixen nestles among mountains. The historic Old Town, with its numerous artistic monuments, is surrounded by a lot of green space and inspires visitors all year round. In addition to cultural and sporting enjoyment, Brixen offers a further adventure: shopping in Brixen is really good fun! There are any number of shops that stock everything from what is useful to what is trendy or traditional. Amongst all of this you will find noted restaurants and trendy cafes as well as

Lager haben. Renommierte Restaurants, Szene-Kneipen und traditionelle Gastlokale laden während des Einkaufsbummels zum Verweilen ein und sorgen für das leibliche Wohl. Die Altstadt von Brixen wird durch die malerischen Gassen und einmaligen Lauben zum besonderen Einkaufszentrum unter freiem Himmel. Machen Sie Ihren Einkauf zum Erlebnis!

Auf diesen Seiten finden Sie die unterschiedlichen Geschäfte und Gastbetriebe der Stadt Brixen – und natürlich viele weitere nützliche Infos.

Öffnungszeiten der Geschäfte:
Montag bis Freitag zwischen
8.30 bis 12.30 Uhr und 15 bis 19 Uhr,
Samstag von 9 bis 12.30 Uhr

Fast alle Geschäfte sind auch am Samstagnachmittag von 15 bis 18 Uhr geöffnet.

locali gastronomici che soddisfano i palati più esigenti. Le caratteristiche strade, impreziosite dalle forme e dai colori dei negozi, fanno di Bressanone un centro commerciale a cielo aperto, da godere tutto l'anno! Su queste pagine potete trovare alcune delle offerte più interessanti della città, con tutte le informazioni che vi servono per vivere un'esperienza vivace e completa.

Fatevi guidare dai sensi e buon shopping a Bressanone!

Orario di apertura dei negozi:
Da lunedì a venerdì tra le
ore 8.30 alle 12.30 e dalle ore 15 alle 19
sabato dalle ore 9 alle 12.30

Il sabato pomeriggio quasi tutti i negozi sono aperti dalle ore 15 alle 18.

traditional pubs to cater for your enjoyment of good food. Brixen's picturesque shopping streets, with their wide choice, turn it into an open-air shopping market. Make sure you enjoy it! You will get a general idea from these pages where the various products can be obtained as well as much more useful information.

Get into the right mood. Enjoy your shopping and have fun!

Opening hours of shops:
Monday to Friday: 8.30 am to 12.30 pm
and 3 to 7 pm, Saturday: 9 am to 12.30 pm

Almost all shops are open on Saturday afternoons from 3 to 6 pm.

Kurzes Stadtportrait

Brixen ist eine der ältesten Städte Tirols und ehemalige Bischofsresidenz. Ursprünglich war das Bistum, das später unter dem Namen Brixen bekannt wurde, auf dem Säbener Klosterberg angesiedelt. Kaiser Ludwig schenkte dem Bischof Zacharias von Säben im Jahr 901 den Hof „Prihsna" im Eisacktaler Talboden, und somit zogen die Bischöfe von Säben ins Tal. Eine rege Bautätigkeit setzte ein, der erste Dombezirk sowie eine mit Stadtmauern umfriedete Siedlung entstand. Von der Bedeutung der Stadt als spirituelles und kulturelles

Breve descrizione della città

Bressanone è una delle città più antiche del Tirolo, nonché un'importante residenza vescovile del passato. In origine la diocesi, che in seguito fu chiamata Bressanone, aveva la propria sede nel monastero di Sabiona. Nel 901 l'Imperatore Ludovico donò al Vescovo Zaccaria di Sabiona il maso "Prihsna" della Valle Isarco, cosicché i vescovi si trasferirono nel fondovalle. In seguito vennero realizzate diverse opere: sorge dapprima una circoscrizione del Duomo con un insediamento urbano, chiuso

A short description of the town

Brixen is one of Tyrol's oldest towns and the former residence of bishops. Originally the diocese, later known by the name Brixen, had established itself on the Säbener Klosterberg. Emperor Ludwig made a present of the court ‚Prihsna' in the Eisack valley to Bishop Zacharias of Säben in 901. Consequently the bishops moved from Säben into the valley. Building construction took off in a lively fashion and a district and settlement round the cathedral was set up and enclosed within town walls. Brixen's ecclesiastical past has

Zentrum zeugen zahlreiche Kunst- und Kulturschätze.
Als Sitz der Fürstbischöfe und geistliches Zentrum war und ist Brixen auch ein Ort der Bildung. Die Philosophisch-Theologische Hochschule wurde hier als älteste universitäre Einrichtung des historischen Tirols erbaut. Heute befinden sich in der Stadt zudem eine Außenstelle der Universität Padua und Fakultäten der Freien Universität Bozen. Zahlreiche Bildungseinrichtungen sowie das Kultur- und Kongresszentrum Forum Brixen bestärken die Stadt als Ort der Kultur, der Kunst und des Wissens. Doch auch weltliche Dinge haben das Stadtbild von Brixen geprägt. Aufgrund der Lage an der Brennerstraße, die im späten Mittelalter die wichtigste Verbindung zwischen Nord und Süd wurde, erlebte Brixen einen wirtschaftlichen Aufschwung. Heute zählt Brixen an die 21.000 Einwohner, in erster Linie lebt Brixen vom Dienstleistungssektor und Tourismus.

poi da un muro di cinta. La storia della città ruota attorno alla vita clericale, che ha lasciato un segno tangibile: oggi, infatti, l'ampia circoscrizione del Duomo custodisce preziosi tesori. Bressanone, antica sede dei vescovi principi, era ed è ancora oggi un importante centro di formazione con l'Istituto Superiore di Filosofia e Teologia, l'università più antica del Tirolo, la sezione estiva dell'Università di Padova, il distaccamento della Libera Università di Bolzano, numerosi centri di formazione ed il Forum-Centro Congressi e Cultura di Bressanone, simboli della sua vivacità artistico-culturale. Ma Bressanone mostra anche un'intensa attività laica: è un importante centro di scambi e di commercio, favoriti dalla vicina strada del Brennero, che nel tardo Medioevo era il principale collegamento tra nord e sud con grande vantaggio per l'economia e l'immagine della città. I suoi 21.000 abitanti la collocano al terzo posto tra i comuni più popolati dell'Alto Adige, di cui i tre quarti sono di madrelingua tedesca e un quarto italiana. La sua economia si basa soprattutto sul turismo e i servizi, seguiti da industria, artigianato e agricoltura.

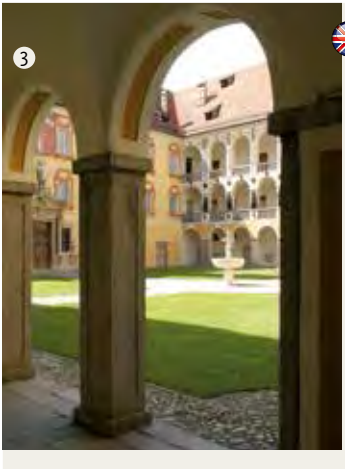
set the tone for the townscape. The extensive cathedral district still musters unique artistic and cultural treasures in the smallest space today. As the seat and spiritual centre of prince-bishops, Brixen was also a place of learning. The theological-philosophical university was built here as the oldest university of historical Tyrol. Today the town has branches of the University of Padua and the Free University of Bozen. Numerous further educational establishments and the new culture and congress centre, Forum Brixen, strengthen the town in its role as a place of culture, art and learning. However, Brixen has also been shaped by worldly things. Traffic and trade, due to its unique location on the main Brenner road that in the late Middle Ages had become the most important connection between north and south, contributed to the town's economic upturn and also shaped its image. Today, with its population of 21,000, Brixen is the third largest community in South Tyrol. About three quarters are German mother tongue and one quarter Italian mother tongue speakers. In the main, the town lives from the service and tourism sectors, followed by industry, trade and agriculture.

5 Juwelen der Altstadt

Das Wahrzeichen von Brixen ist der **Weiße Turm** der Pfarrkirche zum hl. Michael (Bild 1). Der **Dom von Brixen** (Bild 2) geht auf das Jahr 980 zurück.
Der an der Südseite des Domes gelegene **Kreuzgang** stammt aus der Zeit um 1370. Die farbintensiven Fresken sind eines der bedeutendsten Kunstdenkmäler Südtirols. Die **Hofburg** (Bild 3) bildete einst den Bischofssitz. Die Geschichte der **Großen und Kleinen Lauben** in der Brixner Altstadt geht bis ins Mittelalter zurück.

I 5 gioielli del centro storico

La **Torre Bianca**, simbolo della città ha un campanile alto 72 metri (foto n. 1).
Lo stile barocco del **Duomo** (foto n.2) risale al 1745, la costruzione originaria è del 980.
Il **Chiostro** è un grande capolavoro d'arte romanica. Gli affreschi sono stati patrocinati dai canonici del Duomo, qui sepolti.
Il **Palazzo Vescovile** (foto n.3) era l'antica sede dei vescovi ed oggi custodisce il Museo Diocesano. Le fondamenta dei **Portici Minori e Maggiori** risalgono al Medioevo ed erano il centro del commercio.



The top five sights of the Old Town

The **White tower** (picture 1) is the landmark of Brixen.
The **Cathedral** of Brixen (picture 2) got its current baroque appearance in 1745; the original building dates back to 980.
The adjoining **cloister** with its frescos is a splendid building of the Romanesque period. The vaults date from about 1370.
The **Hofburg of Brixen** (picture 3) was the former seat of the bishop.
The foundation walls of the **large and small arcades** in the Old Town of Brixen were built in the Middle Ages.

DOMUS
FRIEDRICH
ÜBERBACHER
Schönes Wohnen.
Vivere con stile.
www.domus.cc

Essen und Trinken / Mangiare e bere

Bäckereien/ Panifici

Alberti
Große Lauben 26/b *Via Portici Maggiori* 0472 836514
Millander Au 2 *Prà Millan* 0472 830434
Bahnhofstraße 26 *Viale Stazione* 0472 833125

Mo-Fr 06.30 - 12.30 und 14.30 - 19; Sa 06.30 - 12.30
Lun-Ven 6.30 - 12.30 e 14.30 - 19; Sab 06.30 - 12.30

Gasser
Mozartallee 2/14 *Viale Mozart* 0472 201344
Großer Graben 4/a *Bastioni Maggiori* 0472 833965
Erhardgasse 1/b *Via San Erardo* 0472 201892

Brot, Konditorei, Snacks, Bar
Pane, prodotti di pasticceria, snacks

Profanter
Altenmarktgasse 13 *Via Mercato Vecchio* 0472 851158
Am Schalderer Bachl 48 *Via Rio Scaleres* 0472 835658
Regensburger Allee 14 *Viale Ratisbona* 0472 201187
Großer Graben 18 *Via Bastioni Maggiori* 0472 836085
Vahrn, Voitsbergstraße 10 *Varna, Via Voitsberg* 0472 831518

Typische Bio-Brot-Spezialitäten handwerklich hergestellt
Specialità di pane bio sudtirolese lavorato artigianalmente

Profanter Michael
Adlerbrückengasse 14 *Via Ponte Aquila* 0472 200732
Plosestraße 35 *Via Plose* 0472 834844

Seit 1967 täglich frische, köstliche Backwaren und Bio-Produkte
Ogni giorno dal 1967, specialità da forno fresche e gustose

Lemayr Große Lauben 1 *Via Portici Maggiori* 0472 836165
Mutschlechner Altenmarktgasse 26/a *Via Mercato Vecchio* 0472 832530
Dantestraße 64 *Via Dante* 0472 830882
Kleiner Graben 4/a *Via Bastioni Minori* 0472 200013
Runggadgasse 3/a *Via Roncato* 0472 833721
Stadelgasse 9 *Via Fienili* 0472 836553
Unterdrittelgasse 1 *Via Terzo di Sotto* 0472 836591
Weißenturmgasse 8/a *Via Torre Bianca* 0472 831863
Überbacher Vinzenz-Gasser-Straße 75 *Via Vinzenz Gasser* 0472 278216
Albeins 22 *Albes* 0472 201541

Feinkost / Delicatezze alimentari

Casa del formaggio - Käseladen
Große Lauben 14 *Via Portici Maggiori* 0472 836068
Käsespezialitäten, feine Pasta, Wurstwaren und ausgewählte Weine
Specialità di formaggi, pasta fresca, salumi e vini scelti

Franzelli Regensburger Allee 4 *Viale Ratisbona* 0472 832086
Palfrader Erben Großer Graben 33/a *Via Bastioni Maggiori* 0472 837444
Spezialitätenstandl Palfrader Pfarrplatz *Piazza Parrocchia* 0472 834711
Siebenförcher Altenmarktgasse 22 *Via Mercato Vecchio* 0472 835681

Fisch und Käse / Pesce e formaggio

Brimi Shop
Vahrn, Konrad-Lechner-Straße 4 *Varna, Via Konrad Lechner* 0472 271322
Gutes aus bester Südtiroler Milch
Bontà dal latte dell'Alto Adige

Casa del formaggio - Käseladen
Große Lauben 14 *Via Portici Maggiori* 0472 836068
Käsespezialitäten, feine Pasta, Wurstwaren und ausgewählte Weine
Specialità di formaggi, pasta fresca, salumi e vini scelti

De Nardo
Regensburger Allee 1 *Viale Ratisbona* 0472 836619
Ihr Fachgeschäft, wenn's um Fisch geht! Montag Ruhetag
La vostra pescheria - quando si parla di pesce! Lunedí giorno di riposo

Kaffee, Tee, Gewürze / Caffè, tè ed erbe

Kaffee Harrar
Julius Durst Straße 16 *Via Julius Durst* 0472 831456
Planet Harrar: Die Welt des Kaffees. Kaffeerösterei und Direktverkauf
Planet Harrar: il mondo del caffè; torrefazione caffè e spaccio

Alchemilla Stadelgasse 17 *Via Fienili* 0472 201167
Caracolito Domplatz 8 *Piazza Duomo* 0472 832753
Weltladen Stadelgasse 5/c *Via Fienili* 0472 830205
Marias Bauernladele Adlerbrückengasse 7/b *Via Ponte Aquila* 338 9814728

Metzgereien / Macellerie

Fink
Kleine Lauben 4/a *Via Portici Minori* 0472 836326
Speck- und Wurstwaren aus eigener Produktion
Speck e salumi di produzione propria

Schanung
Adlerbrückengasse 3/b *Via Ponte Aquila* 0472 836202
Plosestraße 14 *Via Plose* 0472 837748

Hausgemachter Speck, Kamin-, Hirsch-, Gamswurzen und Hirschsalami
Speck fatto in casa, salamini di manzo, cervo e camoscio, carne di manzo nostrano

Siebenförcher Altenmarktgasse 22 *Via Mercato Vecchio* 0472 835681
Amort Vahrn, Dorfstraße *Varna, Via del Paese* 0472 834849
by Heinz Regensburger Allee 7 *Viale Ratisbona*
Metzgerei Franzelin Am Schalderer Bachl 46 *Via Rio Scaleres* 0472 833568
Metzgerei Rainer Peter Vahrn, Brennerstraße 36 *Varna, Via Brennero* 0472 834801
Vontavon Venetostraße 30 *Via Vittorio Veneto* 0472 831890

Obst und Gemüse / Frutta e verdura

Alberti Anuska Bahnhofstraße 26 *Viale Stazione* 0472 833663
Armin Obst & Gemüsestand Pfarrplatz *Piazza Parrocchia* 0472 836054
Klammsteiner Altenmarktgasse 9/a *Via Mercato Vecchio* 0472 801282
Millander Au 2 *Prà Millan* 0472 802192
Vahrn, Voitsbergstraße *Varna, Via Voitsberg* 0472 835672
Leitgeb Große Lauben 25 *Via Portici Maggiori* 0472 836429
Melix Vahrn,Brennerstraße 13 *Varna, Via Brennero* 0472 836265
Monika Am Schalderer Bachl 24 *Via Rio Scaleres* 0472 837846
Obststand Palfrader Regina Pfarrplatz *Piazza Parrocchia* 0472 834711
Palfrader Erben Großer Graben 33/a *Via Bastioni Maggiori* 0472 837444
Slaviero Adlerbrückengasse 10 *Via Ponte Aquila* 0472 830778

Reformhäuser / Erboristerie

Euvita
Adlerbrückengasse 7/a *Via Ponte Aquila* 0472 833031
Hochwertige Nahrungsmittel, natürliche Pflegeprodukte
Alimenti dietetici e prodotti naturali di alta qualità

Pro Natura
Stadelgasse 6/b *Via Fienili* 0472 837314
Bio-Lebensmittel, Naturkosmetik, Naturkosmetik-Salon
Alimentari biologici, cosmesi naturale, salone per cosmesi naturale

First Quality Meat

Thomas Fink

Familystore since 1947

Our meat rocks

39042 Brixen | Bressanone (BZ)
Tel. + Fax 0472 836 326 - thomas.fink@tin.it

09

HANDGESCHÜTTELT

fatto a mano

Jedes „Schüttel"-Brot von Hand geschüttelt, auf Granit gebacken!

Einzigartig im Geschmack und 100% Bio!
Nach uralter Tradition des Eisacktaler Bauern.

Ogni forma é „scossa" a mano, (schütteln in tedesco, da qui il nome Schüttelbrot) Viene cotta nei forni in granito per un gusto unico, oltre che 100% bio! Nel rispetto della tradizione.

5x Profanter

Atrium
Rosslauf
Vahrn
Altenmarktgasse
Großer Graben

Natur-Backstube Profanter **T:** 0472 88 55 88 **M:** info@profanter.it

05

Bioecke Altenmarktgasse 28 *Via Mercato Vecchio* 0472 268034
Bio Vital Große Lauben 6 *Via Portici Maggiori* 0472 200616
Natur House Altenmarktgasse 9/a *Via Mercato Vecchio* 0472 268427

Süßwaren / Dolciumi

Seebacher
Albuingasse 2 *Via S. Albuino* 0472 83345
Auserlesene Süßwaren, Kaffee, Gewürze, Südtiroler Spezialitäten
Pregiati tipi dolciumi, caffè, spezie, specialità sudtirolesi

Supermärkte / Supermercati

Faro
Vahrn, Konrad-Lechner-Straße 5 *Varna, Via Konrad Lechner* 0472 834022
Engros-Einkauf: Große Auswahl an verschiedenen Artikeln
Grande selezione di articoli diversi

Despar Jocher
St. Andrä 9/a *S. Andrea* 0472 850117
Breites Angebot an Lebensmitteln und Gebrauchsgegenständen
Negozio al centro di S. Andrea con una vasta scelta di prodotti alimentari

Cash Center Vahrn, Brennerstraße 9 *Varna, Via Brennero* 0472 835448
Coop Konsum Vahrn, Dorfstraße 17 *Varna, Via del Paese* 0472 269010
Despar Kleiner Graben 4 *Via Bastioni Minori* 0472 837032
Eurospar Brennerstraße 21/a *Via Brennero* 0472 201851
Plosestraße 21 *Via Plose* 0472 834120
Eurospin Vahrn, Brennerstraße 81 *Varna, Via Brennero* 0472 201822
Brennerstraße 58 *Via Brennero* 0472 837315
Lidl Vahrn, Brennerstraße 35 *Varna, Via Brennero* 800 480 048
MPreis Venetostraße 51 *Via Vittorio Veneto* 0472 201334
Vahrn, Eisackstraße 5 *Varna, Via Isarco* 0472 970335
Poli Venetostraße 26 *Via Vittorio Veneto* 0472 832491
Regina Großkaufhaus Venetostraße 26 *Via Vittorio Veneto* 0472 201352

Tante-Emma-Läden / Alimentari del tipo bottega

GOL Market St. Andrä 3 *S. Andrea* 0472 850079
Eurasia Center Stufelser Gasse *Via Stufles* 0472 200394
Hofer Lebensmittel Plosestraße 27/a *Via Plose* 0472 831266

Große Auswahl an
Bioprodukten
Vegane Produkten
Glutenfreie Produkten

Öffnungszeiten
Mo-Fr 08.00-12.30 Uhr
15.00-18.30 Uhr
Sa 08.30-12.00 Uhr

BIO ECKE

Altemarktgasse 28/d
39042 Brixen
Tel. 0472 268 034
bioecke@outlook.com

IT-BIO-013

Torrefazione
Caffè HARRAR Kaffee
Kaffeerösterei
+ Coffee Shop + PLANET HARRAR
Die Welt des Kaffees
Il mondo del caffè

TORREFAZIONE **SHOP** **PLANET**

ERLEBEN SIE DIE WELT DES KAFFEES
Scoprite il mondo del caffè

Öffnungszeiten / orari Mo-Do / Lu-Gi 8-12 + 13.30-17.30 und Fr / Ve 8-12 + 13.30-16.30
KAFFEE HARRAR - VIA JULIUS DURST STR. 16 - BRIXEN - WWW.HARRAR.IT

Weine, Spirituosen, Getränke / Vini e bevande

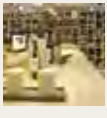
Klosterladen
Neustift, Stiftstraße 1 *Novacella, Via Abbazia* 0472 836189
Verkostung und Verkauf hauseigener Produkte
Vendita e degustazione di prodotti di propria produzione

Martin's Getränkemarkt
Brennerstraße 50/a *Via Brennero* 0472 970870
Großes Sortiment an Getränken, große Weinauswahl, attraktive Preise
Vasto assortimento di bevande di marca e di vini, prezzi interessanti

Plose Quelle - Fonte Plose
Julius-Durst-Straße 12 *Via Julius Durst* 0472 836461
Natürliches Mineralwasser aus dem alpinen Hochgebirge Südtirols
Acqua minerale naturale di alta montagna

Vinus
Altenmarktgasse 6 *Via Mercato Vecchio* 0472 831583
Weinlokal in Brixen von Sommelier Peter Kantioler
Enoteca; mercoledí, venerdí e sabato piatti caldi

Vonklausner
Köstlanerstraße 30/a *Via Castellano* 0472 833700
Produktion von Weißweinen; Auswahl an Weinen und Spirituosen
Produzione di vini bianchi; grande selezione di vini, distillati e liquori



Wein & Co.
Vahrn, Brennerstraße 71 *Varna, Via Brennero* 0472 834879
Wein & Getränkehandel mit großem Weinsortiment und Fachberatung
Enoteca, vasta scelta di vini regionali e nazionali, distillati, liquori e bevande

Weingalerie
Weißlahnstraße 10 *Via Rio Bianco* 0472 836001
Wein & Genuss
Vino e piacere

Ambiente Home & Wine Säbener-Tor-Durchg. 1/a *Pass. Porta Sabiona* 0472 838663
Enovit Mundus Vini Brennerstraße 72 *Via Brennero* 0472 611599
Eurodrink Venetostraße 54 *Via Vittorio Veneto* 0472 801396
Franzelli Regensburger Allee 4 *Viale Ratisbona* 0472 832086
La Cantinota Trattengasse 24 *Via Tratten*
Lo Sfuso Brennerstraße 21 *Via Brennero*

Vinus
Peter's Weinbistro

Inmitten von Brixen befindet sich eine der top Wein-Adressen Südtirols. Das Lokal bietet neben einem stilvollen Ambiente edelste Tropfen aus der ganzen Welt. Mittwoch und freitagabends, sowie samstagmittags verwöhnen wir Sie mit feinen Gerichten aus unserer Küche.

Nel centro storico di Bressanone potete trovare uno dei locali d'eccellenza per il vino. L'enoteca offre in un ambiente glamour una ricca scelta di vini ottimi da tutto il mondo. Mercoledì e venerdì sera e il sabato al mezzogiorno la cucina è aperta.

Altenmarktgasse 6, *Via Mercato Vecchio*
Tel. +39 0472 831583
vinus@oberegger.it vinothekvinus.it
So Ruhetag *DOM giorno di riposo*

Geschenke / Regali

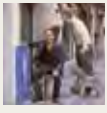
Blumen und Pflanzen / Fiori e piante

Auer Pflanzencenter - Centro piante
Rienzdamm 50 *Lungo Rienza* 0472 836329
Ein Ambiente zum Wohlfühlen. Zimmerpflanzen, Bio-Kräuter & mehr
Un ambiente in cui sentirsi bene. Piante, erbe e verdure biologiche

Erlebnisgärtnerei Reifer
Vahrn, Brennerstraße 87/a *Varna, Via Brennero* 0472 835436
Die Erlebnisgärtnerei ...
La floricoltura d'avventura ...

Bacher Gottfried Plosestraße 61 *Via Plose* 0472 834214
Blumen Dekor Plosestraße 38 *Via Plose* 0472 831035
Blumen Martina Großer Graben 18/b *Via Bastioni Maggiori* 0472 201093
Gartenbau Kiener Mozartallee *Viale Mozart* 0472 200444
Gärtnerei Elefant Brennerstraße 11 *Via Brennero* 0472 832775
Gärtnerei Reifer Evi Erhardgasse 1 *Via S. Erardo* 0472 836390
Gärtnerei Rizzi Venetostraße 71 *Via Vittorio Veneto* 0472 836688
Staudenparadies Köstlaner Straße 9 *Via Castellano* 0472 836186
Wachtler Ingrid Sarnser Straße 29 *Via Sarnes* 0472 833309
Winkler Gartencenter Romstraße 10 *Via Roma* 0472 835299

Kunst und Antiquariate / Negozi d'arte e antiquariato



Galerie Hofburg
Hofgasse 5 *Via Vescovado* 0472 832080
Kunstgalerie, Krippenfachgeschäft
Galleria d'arte, presepi tutto l'anno

Janek Art
Schlachthausgasse 1/b *Vicolo Macello* 0472 200810
Glaskreationen, Gravuren, Spiegel, Schmuck, Geschenkartikel
Proprie creazioni in vetro, specchi, bijoux, articoli da regalo

Kompatscher Kunsthandlung
Hartwiggasse 1 *Vicolo Hartwig* 0472 832080
Holzschnitzereien und Skulpturen
Quadri, sculture in legno

Art & Accessoires - Markus Damini Stufler Gasse 17 *Via Stufles* 345 3516595
Antiquitäten Elisabeth Albuingasse 7/a *Via S. Albuino* 0472 836232
Trödlerladen Unterdrittelgasse 11 *Via Terzo di Sotto* 0472 832934
Weltladen Stadelgasse 5/c *Via Fienili* 0472 830205

Wein- und Getränkemarkt
in Vahrn

Große Auswahl an Weinen, Destillaten und Getränken

- Direkt an der Brennerstraße
- Parkmöglichkeit
- Service und Fachberatung

ÖFFNUNGSZEITEN:

Mo–Fr 09.00 – 12.30 Uhr
15.00 – 19.00 Uhr
Samstag 09.00 – 18.00 Uhr

Tel. + Fax 0472 834 879

Brennerstrasse 71 - 39040 VAHRN

MELIX SHOP
Qualität aus Brixen

Produktqualität und -frische vereint die Obstgenossenschaft Melix in ihrem Detailgeschäft in Vahrn. Das umfangreiche Sortiment umfasst neben Äpfeln auch andere Obstsorten, Gemüse, Kräuter und Trockenfrüchte, die überwiegend aus regionaler Erzeugung stammen.

Nel negozio di Varna la Cooperativa Melix riesce, grazie al costante impegno dei suoi soci, a garantire un prodotto di qualitá e freschezza.
La vasta gamma di prodotti comprende oltre che mele anche altra frutta, verdura, erbe aromatiche e frutta secca prodotta quasi escusivamente in regione.

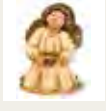
Brennerstraße 13 *Via Brennero*
39040 Vahrn (BZ) *Varna*
Tel.: (+39) 0472 061419
www.vog.it – www.marlene.it

Souvenirs / Souvenir

Janek Art
Schlachthausgasse 1/b *Vicolo Macello* 0472 200810
Glaskreationen, Gravouren, Spiegel, Schmuck, Geschenkartikel
Proprie creazioni in vetro, specchi, bijoux, articoli da regalo

Kerer
Erhardgasse 3/b *Via S. Erardo* 0472 835330
Der Spezialist für Haushaltswaren und Geschenkartikel
Articoli casalinghi e tutto per la cucina, articoli da regalo

Weger Buch
Weißenturmgasse 5 *Via Torre Bianca* 0472 836164
Buchpartner für jeden Buchbedarf
L'indirizzo giusto per qualsiasi esigenza legata al libro



Oberhuber
Große Lauben 6 *Via Portici Maggiori* 0472 836247
Geschenkartikel, Einrichtungszubehör, Porzellan und Kristall
Articoli da regalo, oggettistica, complementi d'arredo, porcellane e cristalli

Ambiente Home & Wine Säbener-Tor-Durchg. 1/a *Pass. Porta Sabiona* 0472 838663
Bottazzi Adlerbrückengasse 14/A *Via Ponte Aquila* 0474 976257
Foto Planinschek Pfarrplatz 6 *Piazza Parrocchia* 0472 836573
Gasser Holzschnitzereien Julius-Durst-Str. 66 *Via Julius Durst* 0472 068425
Hanika Kreuzgasse 4 *Via S. Croce* 0472 802039
Piok Regensburger Allee 10 *Viale Ratisbona*
Shri Lakshmi Adlerbrückengasse 6 *Via Ponte Aquila* 0472 201257
Tabernar Kleine Lauben 11 *Portici Minori* 0472 836195
Trigon Art Große Lauben 9 *Via Portici Maggiori* 0472 835500
Wabi Sabi Altenmarktgasse 21 *Via Mercato Vecchio* 0472 201669
Weltladen Stadelgasse 5/c *Via Fienili* 0472 830205
Kerzenwelt Stadelgasse 3 *Via Fienili* 0472 835536
Marias Bauernladele Adlerbrückengasse 7/B *Via Ponte Aquila* 338 9814728
Tonröschen Am Schalderer Bachl 50 *Via Rio Scaleres* 0472 852040

Hobby und Freizeit / Tempo libero

Bastelartikel und Werkzeug / Articoli di bricolage e arnesi

A. Cimadom Säbenertorgasse 6 *Via Porta Sabiona* 0472 836406
Furlan Peter-Mayr-Straße 10/a *Via Peter Mayr* 0472 832001
Holzmarkt Mitterrutzner Julius-Durst-Straße 66 *Via Julius Durst* 0472 837071
Gartenmarkt Vahrn, Konrad-Lechner-Straße 2 *Varna, Via Konrad Lechner* 0472 833413
New Colors Brennerstraße 32 *Via Brennero* 0472 206266
OBI Vahrn, Konrad-Lechner-Straße 5a *Varna, Via Konrad Lechner* 0472 975301
Tophaus Baumarkt Julius-Durst-Straße 100 *Via Julius Durst* 0472 823111
Tinkhauser Venetostraße 63/2 *Via Vittorio Veneto* 0472 834555

Schenken mit Stil
Regalare con stile

Ambiente

HOME & WINE

Brixen | Bressanone www.homeandwine.it
Säbener-Tor-Durchgang | Passaggio Porta Sabiona 1a
TEL. +39 0472 838 663 | MAIL. info@homeandwine.it

14

Wir versüßen Ihren Urlaub!

Rendiamo le vostre vacanze più dolci

Unsere Hausspezialität:
Pralinen
Brixner Nüsse

La nostra specialità:
Noci brissinesi

Café · Konditorei · Pasticceria
Eisdiele · Gelateria

W. Heiss

Plosestraße 26 Via Plose, Tel. 0472 832334
Parkcafè, Brennerstr. 21/1 Via Brennero, Tel. 0472 201688

BRIXMEDIA

03

Buch und Papier / Carta e libri

Athesia Buch
Weißenturmgasse 1 *Via Torre Bianca* 0472 082150
Buch, Papier, Geschenkideen
Libri, cartoleria, idee regalo

Weger Buch
Weißenturmgasse 5 *Via Torre Bianca* 0472 836164
Buchpartner für jeden Buchbedarf
L'indirizzo giusto per qualsiasi esigenza legata al libro

Bücherwurm Plosestraße 38 *Via Plose* 0472 830900
New Colors Brennerstraße 32 *Via Brennero* 0472 206266
Tamm Vahrn, Brennerstraße 17 *Varna, Via Brennero* 0472 201079
Tinkhauser Große Lauben 11/a *Via Portici Maggiori* 0472 834555
Robin Book Großer Graben 33 *Via Bastioni Maggiori*

Computer / Computer

ACS Data Systems
Brennerstraße 72 *Via Brennero* 0472 272727
Hardware, Software, Service
Computer, Hardware, software, assistenza

Costiglioni&Gitzl
Dantestraße 35/a *Via Dante* 0472 830936

Ecostore Stadelgasse 13/b *Via Fienili* 0472 920368
Konzept Weißlahnstraße 17/1 *Via Rio Bianco* 0472 801770

Fahr- und Motorräder / Biciclette e motocicli

Nardello
Regensburger Allee 11/a *Viale Ratisbona* 0472 836170
Fahrradgeschäft und Werkstatt, Verkauf und Service
Negozio di biciclette ed officina, vendita ed assistenza

F.lli Soracase Kleiner Graben 5 *Via Bastioni Minori* 0472 836395
Mister Bike Venetostraße 35 *Via Vittorio Veneto* 0472 200635
Moto Speed Vahrn, Pustertalerstraße 4 *Varna, Via Pusteria* 0472 835397
Motoservice Vahrn, Handwerkerzone 7 *Varna, Zona artigianale* 0472 832207
Profi Bike Bahnhofstraße 26/1 *Viale Stazione* 0472 83157

Fotoartikel / Articoli fotografici

Creative Design Trattengasse 13 *Via Tratten* 0472 837161
Foto Prihsna Regensburger Alle 14 *Viale Ratisbona* 348 3442566

VITA PLUS
SANITÄTSHAUS
SANITARIA

Vitaplus
Ladurner Hospitalia GmbH

Lebensqualität kann man nicht kaufen. Aber es ist einfach, sie zu steigern! Im Vitaplus Sanitätshaus finden Sie eine große Auswahl an Gesundheits- und Komfortprodukten.

Qualità di vita non si può comprare – ma è semplice aumentarla. La Sanitaria Vitaplus Le offre una grande scelta di prodotti per la salute e il benessere.

Regensburger Allee 14 *Viale Ratisbona 14*
Tel. 0472 831066
www.vitaplus.it

30

Große Auswahl
an Bieren, Markengetränken, Weinen, Sekten und Spirituosen.

Vasto assortimento
di birre, bevande di marca, vini, spumanti e liquori.

Martin's Getränkemarkt
mercatino delle bevande

Öffnungszeiten - Orario	
Mo - Fr Lu - Ve	08.30 - 12.30 15.00 - 19.00
Sa	08.30 - 12.30

Brixen · Brennerstraße 50 A
(gegenüber der Agip Tankstelle)
Bressanone · Via Brennero 50 A (di fronte al distributore Agip)
Tel. 0472 060543

02

Foto Planinschek Pfarrplatz 6 *Piazza Parrocchia* 0472 836573
Foto Sport Vittorio Kleiner Graben 9 *Via Bastioni Minori* 0472 834937
Foto Pfeif Otto-von-Guggenberg Straße 34 *Via Otto von Guggenberg* 393 4297452
Foto Studio Lamp Am Schalderer Bachl 44 *Via Rio Scaleres* 0472 830960
Fotocenter Plosestraße 38 *Via Plose* 0472 830971
Optik Pramstaller Kleine Lauben 1/a *Via Portici Minori* 0472 836266
Print Lounge Brennerstraße 5/a *Via Brennero* 0472 834320
Trony Bahnhofstraße 28 *Viale Stazione* 0472 970540
Visionphoto Stadelgasse 4/a *Via Fienili* 0472 920375

Hifi, CD, Video und DVD / Hifi, CD, Video e DVD

Athesia Buch
Weißenturmgasse 1 *Via Torre Bianca* 0472 082150
Buch, Papier, Geschenkideen
Libri, cartoleria, idee regalo

Dolomit Electronic Dantestraße 29 *Via Dante* 0472 836683
Elektro Gazzi Kreuzgasse 17 *Via S. Croce* 0472 836732
Elektro Rech Säbenertorgasse 4 *Via Porta Sabiona* 0472 836754
Elektro Reichhalter Venetostraße 28 *Via Vittorio Veneto* 0472 838338
Trony Bahnhofstraße 28 *Viale Stazione* 0472 970540

Telefonie / Telefonia

Tre Store Altenmarktgasse 21 *Via Mercato Vecchio* 0472 206738
Dantestraße 29 *Via Dante* 0472 971066
Tim Altenmarktgasse 8/c *Via Mercato Vecchio* 0472 207749
Dantestraße 29/a *Via Dante* 0472 836683
Vodafone Dantestraße 26/b *Via Dante* 0472 612102
Wind Dantestraße 35/a *Via Dante* 0472 970858

Musikalien / Strumenti musicali

Musikhaus Fischnaller Altenmarktgasse 19 *Via Mercato Vecchio* 0472 836495

Spielhallen / Sale giochi

Harpf Mahr 107 *La Mara* 0472 851047
Matchpoint Dantestraße 28 *Via Dante* 0472 831545

Spielwaren / Giocattoli

Kinderstube Säbenertorgasse 3 *Via Porta Sabiona* 0472 836727
Pfiff Toys Vahrn, Eisackstraße 5 *Varna, Via Isarco* 0472 971017
Tinkhauser Große Lauben 11/a *Via Portici Maggiori* 0472 834555
Robin Book Großer Graben 33 *Via Bastioni Maggiori*

FOTO VITTORIO

Kodak

Digitaler Fotodruck in 30 Minuten
Stampe digitali pronte in 30 minuti

STAMPA SU GADGET ABBINATA A IMMAGINE / BILDDRUCK AUF GADGETS

Foto auf Leinwand | Foto Kissen | FotoTasse | FotoPuzzle

stampiamo anche su cuscini, bavaglini, mousepad, borse, grembiuli, e su tanto altro ancora.
weiters bedrucken wir Kissen, Lätzchen, Mousepads, Taschen, Schürzen und vieles mehr!

VENDITA MACCHINE FOTOGRAFICHE DIGITALI / VERKAUF VON DIGITALFOTOAPPARATEN

39042 Brixen · Bressanone · Stadtgalerie Galleria città · Tel. 0472 834937

15

ENT [SPANNUNG]

DEINE BUCHHANDLUNG IN BRIXEN – LA TUA LIBRERIA A BRESSANONE

- Wanderführer, Landkarten, Kalender
  guide turistiche, carte geografiche, calendari
- Papierwaren – Geschenksartikel
  cartoleria – articoli da regalo
- Umfassende Büchervielfalt
  grande assortimento di libri
- Nici-Shop® | Lego

AWEGER
Buch • Papier • Druck • Libri • Carta • Stampa
info@weger.net – www.weger.net

08

Sport und Sportmode / Articoli sportivi ed abbigl. sportivo

Fit & Fun
Kreuzgasse 17 *Via S. Croce* 0472 835111
Der Experte für Laufsport, Fußball und Fitness
Il professionista per chi vuole essere in forma

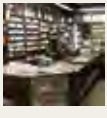
Sport Jocher
St. Andrä, Talstation Ploseseilbahn *S. Andrea, Stazione Funivia* 0472 850139
Trekking und Wintersport
Il professionista per chi vuole essere in forma

Sport Acherer
Großer Graben 17 *Via Bastioni Maggiori* 0472 836049
Das Beste für das Freizeitvergnügen
Pronto per l'avventura

Sport Kleon
Hofburggasse 1 *Via Vescovado* 0472 835451
Sportfachgeschäft mit Topmarken und professioneller Beratung
Massima competenza per attrezzatura ed abbigliamento sportivo

BJ Scicenter Sarnser Straße 5 *Via Sarnes* 0472 200419
Jack Wolfskin Großer Graben 27 *Via Bastioni Maggiori*
Scarpesca Altenmarktgasse 33/a *Via Mercato Vecchio* 342 1773090
Schöffel-Lowa Großer Graben 31/a *Via Bastioni Maggiori*
Sport Heinz Altenmarktgasse 10 *Via Mercato Vecchio* 0472 836728
Sportler Große Lauben 3 *Via Portici Maggiori* 0472 802001
Voodoo Altenmarktgasse 19 *Via Mercato Vecchio* 0472 836490

Zeitschriften und Tabakwaren / Giornali e tabacchi



Unterkofler
Kleine Lauben 8 *Via Portici Minori* 0472 831963
Tabak, Zeitschriften, Souvenirs
Tabacchi, giornali e souvenir

Kronys
Säbenertorgasse 3 *Via Porta Sabiona* 0472 835565

Alberti Anuska Bahnhofstraße 26 *Viale Stazione* 0472 833663
Cusanus Hartwiggasse 9/b *Via Hartwig* 0472 200884
Gius Obere Schutzengelgasse 10 *Via Alta Angelo Custode* 0472 832728
Kiosk Astner & Auer Altenmarktgasse 28/a *Via Mercato Vecchio* 0472 837780
Tabaktrafik Huber Großer Graben 5 *Via Bastioni Maggiori* 0472 836494
Tabaktrafik Emporio Scanzano Brennerstraße 1 *Via Brennero*
Thaler Arnold Vahrn, Dorfstraße 13 *Varna, Via del Paese* 0472 201817
Ovale Store Kleiner Graben 11 *Via Bastioni Minori* 0472 610593

Das Beste für Ihr Freizeitvergnügen

Pronto per l'avventura

maloja · MONTURA · HEAD · MEINDL · SALOMON · INTERSPORT

McKINLEY · FIREANDICE · ONEILL · SPYDER · zimtstern

SPORT ACHERER

Samstagnachmittag immer geöffnet
Aperto anche sabato pomeriggio

Großer Graben 17 Bastioni Maggiori
Tel. 0472 836049 · **www.sportacherer.com**

23

VERTIKALE
KLETTERZENTRUM BRIXEN
CENTRO D'ARRAMPICATA BRESSANONE

HORIZONTALE BAR
DRINKS, SNACKS, FUN & MORE
im Klettertreff

September – Mai
Mo - Fr **12.00 - 23.00**
Sa **10.00 - 23.00**
Sonn- und Feiertage: **10.00 - 21.00**

Juni – August
Mo - Sa **14.30 - 22.00**
So **14.30 - 20.00**
Sa, Sonn- und Feiertage: bei Regen ab **10.00**

- 1600 m² Kletterfläche
- ca. 150 Kletterrouten
- ca. 160 Boulder
- 2 Selbstsicherungsgeräte
- Kletterfläche im Freien
- Kindergeburtstage
- Großes Kursangebot

In den ersten beiden Juliwochen bleibt die Vertikale geschlossen.

www.vertikale.it | info@vertikale.it | Tel: 0472/671066 | Am Priel 9 | Brixen

MOUNTAIN PRIT · Mehr Bank. Als Bank. SPARKASSE CASSA DI RISPARMIO · ARC'TERYX · EDELRID · ITAS VERSICHERUNGEN

31

Für das Heim / Per la casa

Elektro-Haushaltsartikel / Elettrodomestici

Elektro Huber
Alfred-Ammon-Straße 29 *Via Alfred Ammon* 0472 200293
Light-Showroom, Lichtplanung&-installation
Light-Showroom, pianificazione ed installazione

Elektro Plaickner
Julius-Durst-Straße 66 *Via Julius Durst* 0472 068311
Elektroinstallationen und Beleuchtung
Installazioni elettriche ed illuminazione

Dolomit Electronic Dantestraße 29 *Via Dante* 0472 836683
Elektro Gazzi Kreuzgasse 17 *Via S. Croce* 0472 836732
Elettronica Coviello Am Schalderer Bachl 50 *Via Rio Scaleres*
Elektro Rech Säbenertorgasse 4 *Via Porta Sabiona* 0472 836754
Elektro Reichhalter Venetostraße 28 *Via Vittorio Veneto* 0472 838338
Electro Special Venetostraße 26 *Via Vittorio Veneto*
Foletto & Bimbi Brennerstraße 21/5 *Via Brennero*
Trony Bahnhofstraße 28 *Viale Stazione* 0472 970540

Haushaltsartikel / Articoli per la casa

Kerer
Erhardgasse 3/b *Via S. Erardo* 0472 835330
Der Spezialist für Haushaltswaren und Geschenkartikel
Articoli casalinghi e tutto per la cucina, articoli da regalo

Morocutti Paolo
Altenmarktgasse 29/a *Via Mercato Vecchio* 0472 836663
Messer und Scheren für Haushalt und Freizeit, Aufschneidemaschinen
Tutti gli articoli da taglio per casa e tempo libero, affettatrici

Oberhuber
Große Lauben 6 *Via Portici Maggiori* 0472 836247
Geschenkartikel, Einrichtungszubehör, Porzellan und Kristall
Articoli da regalo, oggettistica, complementi d'arredo, porcellane e cristalli

Beautyshop Regensburger Allee 14 *Viale Ratisbona* 0472 201051
Daily Plosestraße 24 *Via Plose* 0472 200192
Italcina Bazar Peter-Mayr-Straße 9 *Via Peter Mayr* 0472 801804
Samantha Altenmarktgasse 24 *Via Mercato Vecchio* 0472 200461
Supermercato al Risparmio Mozartallee 2/5 *Viale Mozart*
Venetostraße 27 *Via Vittorio Veneto*
Tigotá Altenmarktgasse 18 *Via Mercato Vecchio* 0472 200951

Vittorio Veneto Strasse 30 - Via Vittorio Veneto 30
39042 Brixen - Bressanone (BZ) Tel. +39 0472 068150

32

DERSUT

Viale Ratisbona 6
Regensburger Allee 6
Tel. 0472 80 25 88

BOTTEGA DEL Caffè DERSUT

Orario continuato dalle ore 06.00 alle ore 20.00
Durchgehend geöffnet von 06.00 bis 20.00 Uhr

07

Bressanone - Brixen
La pizza di cuore nel centro storico
Herzhafte Pizza im Stadtzentrum

PIZZERIA BAR
DAI ROMANI

Via Mercato Vecchio 11
Altenmarktgasse 11
Tel. 0472 83 20 62

Orario continuato dalle ore 10.00 alle ore 20.00
Durchgehend geöffnet von 10.00 bis 20.00 Uhr

06

Heimtextilien / Tessuti d'arredamento

Erler Bettenhaus
Weißenturmgasse 4/a *Via Torre Bianca* 0472 836217
Betten und Badtextilien
Letti e tessuti da bagno

Wolf
Trattengasse 8 *Via Tratten* 0472 837075
Tapezierer/Raumausstatter, Polsterungen, Restaurierungsarbeiten
Tappezziere, arredatore d'interni, rivestimenti, imbottiture

Ambiente Home & Wine Säbener-Tor-Durchg. 1/a *Pass. Porta Sabiona* 0472 838663
Gatterer Brennerstraße 28 *Via Brennero* 0474 479185
Kahl Großer Graben 27 *Via Bastioni Maggiori* 0472 970274
Stoff & Faden Stadelgasse 14 *Via Fienili* 0472 201094
Tapetenimport Dantestraße 29 *Via Dante* 0472 831419

Tierhandlungen / Animali domestici

Animal Center Altenmarktgasse 28 *Via Mercato Vecchio* 0472 833722
Isola dei Tesori Venetostraße 27/e *Via Vittorio Veneto*

Wohnen / Abitare

Möbel- und Einrichtungshäuser / Mobilifici

Mako Möbel
Julius-Durst-Straße 66 *Via Julius Durst* 0472 068170
Küchen- und Möbelstudio
Negozio di cucine e mobili

Möbelhaus Jungmann
Venetostraße 65 *Via Vittorio Veneto* 0472 270000
Wohnzentrum
Mobilificio

Stampfl Küche & Wohnen
Venetostraße 52 *Via Vittorio Veneto* 0472 201306
Fachgeschäft für Küchen- und Wohnzimmereinrichtungen
Negozio d'arredamento specializzato in cucine e soggiorni

Studio Amort
Vintlerweg 1/b *Via Vintler* 0472 802330
Geplante Wohnfreude
Luce e benessere

bags & accessories
www.oehler-markus.it

MARKUS
OEHLER

Elenco stradale

Agostino Agostoni - Via	E-3	Hartwig - Via	C-6	Portici Maggiori - Via	C/D-5
Alta Angelo Custode - Via	B-5	Ignaz Mader - Via	E-3	Portici Minori - Via	D-5-6
Alfred Ammon - Via	Z. Indust.	Ignaz Mitterer - Via	D-7	Pozzo - Vicolo del	B-5-6
Anger - Via	C-10	Ignaz-Seidner - Via	A-7	Prà Alto - Via	D-4
Bassa Angelo Custode - Via	B-5	Johann-Kravogl - Via	Z. Indust.	Prà del Chiostro - Nel	E-3
Bastioni Maggiori - Via	C/D-5	Josef Duile - Via	Z. Indust	Prà Millan	B-8
Bastioni Minori - Via	D-5-6	Julius Durst - Via	Z. Indust	Prà delle Suore - Via	C-7-8
Beato Artmanno - Via	C-2-4	Karel-Havlicek - Via	E 4	Prà Ziggler - Al	Z. Indust
Bernardo Clesio - Via	D-7-8	Kaspar von Kempter - Via	C-5	Ratisbona - Viale	D6
Betulle - Via delle	C-11-12	Kofler - Via	C-10	Rio Bianco - Via	D/E-4
Brennero - Via	D-2-4	Conte Leop. v. Spaur - Via	D-7-8	Rio Scaleres - Via	E-3-4
Bruno - Via	C-6	Laghetto - Via	D-8-9	Roma - Via	D/E-5
Campill - Via	B-8	Lungo Isarco destro	C-8-9	Roncato - Via	C-7
Canneto - Strada del	E-10	Lungo Isarco sinistro	B/C-8-9	Roßlauf - Piazzale	D-3-4
Cappuccini - Vicolo dei	C-7	Lungo Rienza	B-5-6	Salita alla Chiesa	B-10-11
Città Bled	E4	Lungo Rio Thalhofer	E 5	S. Agnese - Via	B-7
Città Hall	A7	Macello - Vicolo del	C-5	S. Albuino - Via	C-6
G. Carducci - Via	E-6	Marconi - Via	C-7	S. Cassiano - Via	D-6-7
Castel Lago - Via	A-4	Maria Montessori - Via	D 9	S. Croce - Via	D-6
Castellano - Via	A/B-6	Mercato Vecchio - Via	C-5	S. Erardo - Via	D-6
Castelliere - Via	E/F-6	Millan - Via	B-9-10	S. Floriano - Via	B-10
Castel Vilsegg - Via	C-11	Molino - Vicolo del	C-6	S. Giovanni - Via	E-5
Cesare Battisti - Via	C-3-4	Monteponente - Via	E-7	S. Giuseppe - Via	A/B-8-9
Dante - Via	E-2-6	Mozart - Viale	C/D-8	Sarnes - Via	C-10-11
Degli Alpini - Via	E 7-8	N. Castiglioni - Via	E 7	Seminario - Via del	C-6
Dei Tintori - Via	C 5	Neuner - Via	B/C-3-4	Stazione - Piazzale della	E-8
Don Bosco - Via	C-10	Novacella - Via	C-2	Stazione - Viale	E-7-8
Duomo - Piazza del	C-6	Ontani - Strada degli	E-10	Stufles - Via	C-5
Duomo - Vicolo del	D-6	Ortner - Via	B-4	Terzo di Sotto - Via	B-5
Elvas - Via	A–C-2-5	Osw. v. Wolkenstein - Via	C-9-10	Tiro a Segno - Via	B-7
Ing. Etzel - Via	E-8	Otto v. Guggenberg - Via	A-6	Torre Bianca - Via	C-5
Fallmerayer - Via	D-6	Paul Troger - Via	C 2	Tramezzo - Via	B-9
Fienili - Via	D-5	Parrocchia - Piazza	C-5	Tratten - Via	D-4
Fornai - Vicolo dei	D-5-6	Pentolai - Via	E/F-4	Velturno - Via	E-6
Frana - Via della	B-5	Peter Mayr - Via	D/E-4	Vescovado - Via	D-6
Galleria Città	C-6	Piazza Priel	C-D 4	Vescovile - Piazza	D-6
Galleria Portici	C-5	Platsch - Via	A/B-10	Vigneti - Via dei	B/C-1-2
Ghiaie - Via delle	C-5-6	Plose - Via	B-7-12	Vintler - Via	B-9
Giardini Pubblici Rapp	B-6	Ponte Aquila - Via	C-5	Vinzenz Gasser - Via	E-2
Ginepri - Via dei	B-3	Ponte Widmann - Via	B/C-6	Vinzenz Goller - Via	D-7
Giuseppe Verdi - Via	C/D-7	Porta Sabiona - Passaggio	D-5	Vittorio Veneto - Via	E-7-10
Goethe - Via	C/D-7	Porta Sabiona - Via	D-5		
Hans-Egarter - Via	E4	Portici - Passaggio	C-5		

Indirizzi interessanti e monumenti artistici

ⓘ Associazione turistica	**G** Chiesetta di S. Erardo	**O** Seminario Maggiore
A Duomo	**H** Museo diocesano e dei presepi	**P** Kassianeum
B Chiesa Parrocchiale	**J** Teatro Dekadenz	**R** Forum Bressanone
C Chiostro	**K** Stazione ferroviaria	**S** Cinema
D Cappella S. Giovanni	**L** Ospedale civile	**T** Museo della farmacia
E Palazzo Vescovile	**M** Stazione delle Autocorriere	**U** Museo torre bianca
F Colonna millenaria	**N** Municipio	

Associazione Turistica

39042 Bressanone (Alto Adige)
Viale Ratisbona, 9
www.brixen.org

Tel. 0472 836401, Fax 0472 836067
Aperto dalle ore 8:30 alle ore 12:30
e dalle ore 14 alle ore 18
Sabato dalle ore 9 alle ore 12:30

Colophon

EDITORE:
Brixmedia srl
Via Brennero, 28 – 39042 Bressanone
Tel. 0472 060200
office@brixmedia.it

Associazione Turistica
Viale Ratisbona, 9 – 39042 Bressanone
Tel. +39 0472 836401
info@brixen.org

AQUISIZIONE: Brixmedia srl
STAMPA: A. Weger KG

TIRATURA: 20.000
Tutti i diritti riservati

Straßenverzeichnis

Adlerbrückengasse	C-5	Hartmannweg	C-2-4	Pfeffersberger Straße	E-7
Agostino-Agostoni-Str.	E-3	Hartwiggasse	C-6	Plosestraße	B-7-12
Agnesweg	B-7	Hofgasse	D-6	Rappanlagen	B-6
Albuingasse	C-6	Hofburgplatz	D-6	Rechter Eisackdamm	C-8-9
Alfred-Ammon-Straße	Industriez.	Ignaz-Mader-Straße	E-3	Regensburger Allee	D6
Alpinistraße	E 7-8	Ignaz Mitterer-Straße	D-7	Rienzdamm	B-5-6
Altenmarktgasse	C-5	Ignaz Seidner-Straße	A-7	Romstraße	D/E-5
Am Hohen Feld	D-4	In der Klosterwiese	E-3	Runggadgasse	C-7
Am Priel	C-D 4	Johann-Kravogl-Straße	Industriez.	Säbenertordurchgang	D-5
Am Schalderer Bachl	E-3-4	Josef-Duile-Straße	Industriez.	Säbenertorgasse	D-5
Am Roßlauf	D-3-4	Julius-Durst-Straße	Industriez.	Sarnser Straße	C-10-11
Am Thalhofer Graben	E 5	Kachleraustraße	E/F-4	Schwesternau	C-7-8
An der Ziggler Wiese	Industriez.	Kapuzinergasse	C-7	Schießtandstraße	B-7
Angerweg	C-10	Karel-Havlicek-Str.	E 4	Schlachthausgasse	C-5
Bäckergasse	D-5-6	Kassianstraße	D-6-7	Schilfweg	E-10
Bahnhofplatz	E-8	Kaspar-von-Kempter-Weg	C-5	Seminargasse	C-6
Bahnhofstraße	E-7-8	Kirchsteig	B-10-11	Seeburgerstraße	A-4
Bernhard-Cles-Straße	D-7-8	Kleiner Graben	D-5-6	St.-Florian-Weg	B-10
Birkenweg	C-11-12	Köstlaner Straße	A/B-6	St.-Johann-Weg	E-5
Brennerstraße	D-2-4	Koflerweg	C-10	St.-Josef-Straße	A/B-8-9
Brunogasse	C-6	Kranebittweg	B-3	Stadelgasse	D-5
Burgfriedengasse	E/F-6	Kleine Lauben	D-5-6	Stadt-Bled-Str.	E 4
Campillstraße	B-8	Kreuzgasse	D-6	Stadt-Hall-Str.	A 7
Carduccistraße	E-6	Laubendurchgang	C-5	Stadtgallerie	C-5
Cesare-Battisti-Straße	C-3-4	Laubengalerie	C-5	Stufelser Gasse	C-5
Dantestraße	E-2-6	Linker Eisackdamm	B/C-8-9	Schlipfgasse	B-5
Don-Bosco-Straße	C-10	Marconistraße	C-7	Trametschweg	B-9
Domplatz	C-6	Maria Montessori Str.	D 9	Trattengasse	D-4
Domgasse	D-6	Millander Weg	B-9-10	Unterdrittelgasse	B-5
Elvaser Straße	A/C-2-5	Millander Au	B-8	Untere Schutzengelgasse	B-5
Erlenweg	E-10	Mozartallee	C/D-8	Verdistraße	C/D-7
Erhardgasse	D-6	Mühlgasse	C-6	Vilseggweg	C-11
Ing. Etzel-Straße	E-8	N. Castiglioni Str.	E 7	Vintlerweg	B-9
Färbergasse	C 5	Neuner Weg	C/B-3-4	Vinzenz-Gasser-Straße	E-2
Fallmerayerstraße	D-6	Neustifter Weg	C-2	Vinzenz-Goller-Straße	D-7
Feldthurner Straße	E/F-6-7	Obere Schutzengelgasse	B-5	Vittorio-Veneto-Straße	E-7-10
Fischzuchtweg	D-8-9	O.-v.-Wolkenstein-Straße	C-9-10	Widmannbrückengasse	B/C-6
Goethestraße	C/D-7	Ortnerweg	B-4	Weinbergstraße	B/C-1-2
Graf-Leop.-v.-Spaur-Straße	D-7-8	Otto-v.-Guggenberg-Str.	A-6	Weißenturmgasse	C-5
Großer Graben	C/D-5	Paul-Troger-Weg	C2	Weißlahnstraße	D/E-4
Griesgasse	C-5-6	Peter-Mayr-Straße	D/E-4	Ziggelgasse	B-5-6
Große Lauben	C/D-5	Pfarrplatz	C-5		
Hans-Egarter-Weg	E4	Platschweg	A/B-1		

Interessante Adressen und Kunstdenkmäler

ⓘ Tourismusverein Brixen	**G** St.-Erhards-Kirchlein	**O** Priesterseminar
A Dom	**H** Diözesan- und Krippenmuseum	**P** Jugendhaus Kassianeum
B Pfarrkirche	**J** Kleinkunstkeller Dekadenz	**R** Forum Brixen
C Kreuzgang	**K** Bahnhof	**S** Kino
D Johanneskirche	**L** Krankenhaus	**T** Pharmaziemuseum
E Hofburg	**M** Busbahnhof	**U** Weißer-Turm-Museum
F Jahrtausendsäule	**N** Rathaus	

Tourismusverein

39042 Brixen (Südtirol)
Regensburger Allee 9
www.brixen.org

Tel. 0472 836401, Fax 0472 836067
Geöffnet von 8.30 bis 12.30 Uhr
und von 14 bis 18 Uhr
Samstag von 9 bis 12.30 Uhr

Impressum

HERAUSGEBER:
Brixmedia GmbH
Brennerstraße 28, 39042 Brixen
Tel. +39 0472 060200
office@brixmedia.it

Tourismusverein
Regensburger Allee 9, 39042 Brixen
Tel. +39 0472 836401
info@brixen.org

AKQUISITION: Brixmedia GmbH
DRUCK: A. Weger KG

AUFLAGE: 20.000
Alle Rechte vorbehalten

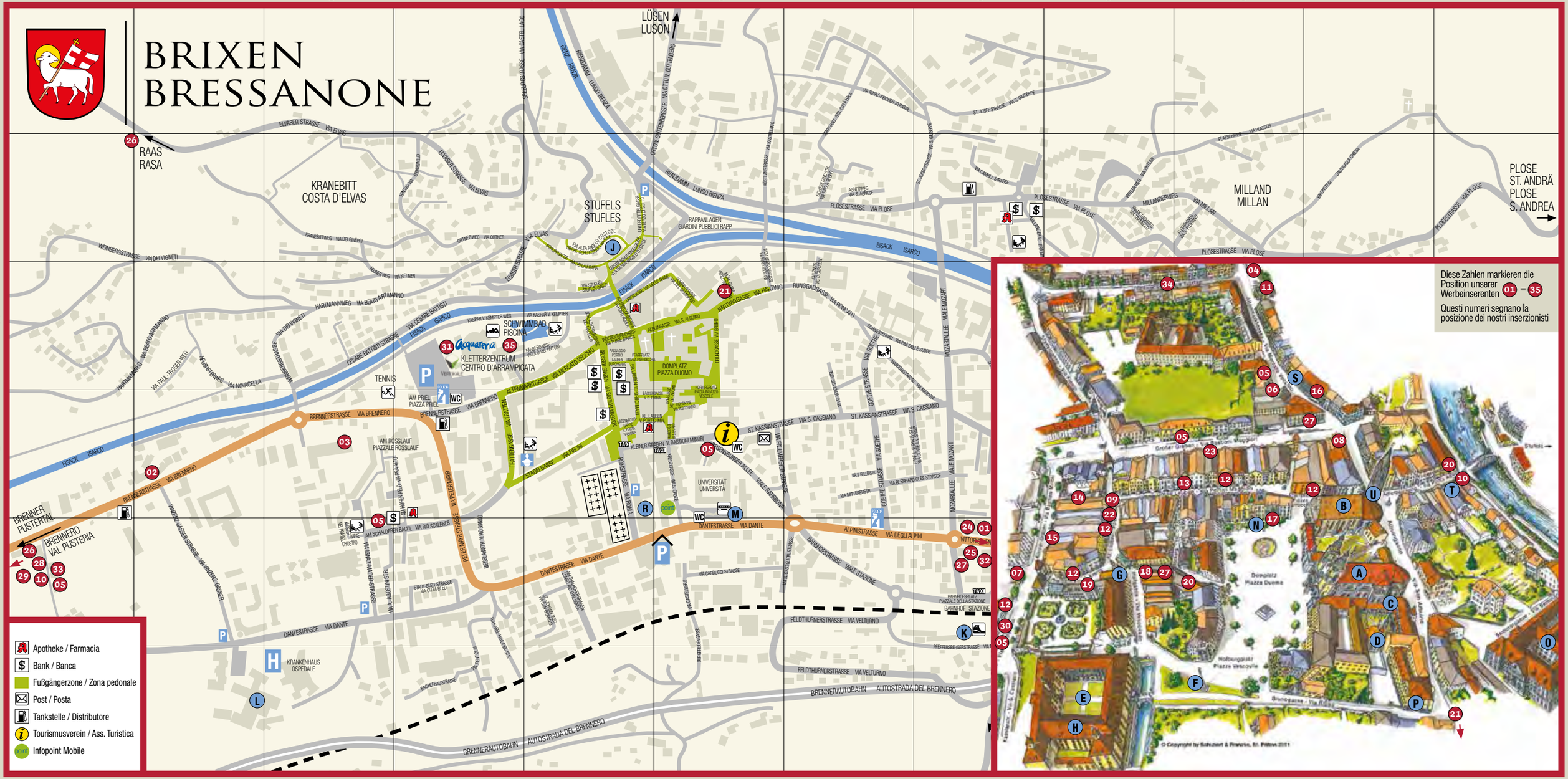
www.oehler-fashion.it

OEHLER
SOPHISTICATED FASHION MINDS

MEN - Erhardgasse / Via S. Erardo 4
WOMEN - Große Lauben / Portici Maggiori 10
ACCESSORIES - Kleine Lauben / Portici Minori 8a

follow us on

BRIXEN
BRESSANONE



Sport KLEON
BRIXEN - BRESSANONE

adidas · ALPINA · MARTINI · LOWA · phenix · J.LINDEBERG · Toni Sailer · POC · SCARPA · LACOSTE · deuter · danza · SALOMON · THE NORTH FACE · X-BIONIC · odlo · COLMAR

SPORTS & CASUAL WEAR

BRIXEN • BRESSANONE
HOFBURGGASSE 1
VIA VESCOVADO 1
TEL. 0472 835451
WWW.SPORTKLEON.IT

www.napapijri.com

KLEON STYLE
Exclusive Casual wear for men, women & kids
Erhardgasse 3A Via S. Erardo
Brixen - Bressanone
Tel. 0472 836224

NAPAPIJRI

Gatterer Brennerstraße 28 *Via Brennero* 0474 479185
Hotex Brennerstraße 28 *Via Brennero* 0472 831491
Palfrader Venetostraße 51 *Via Vittorio Veneto* 0472 834592
Trend Möbel Venetostraße 14 *Via Vittorio Veneto* 0472 802530
Trias Venetostraße 73 *Via Vittorio Veneto* 0472 971206

Bekleidung / Abbigliamento

Accessoires / Accessori

Federkielstickerei Xander
Hartwiggasse 10 *Via Hartwig* 345 9238861
Die Südtiroler Federkielstickerei in Brixen
Ricami di rachide di pavone

Missy Princess Accessoires
Pfarrplatz 1 *Piazza Parrocchia* 0472 836588
Totally fresh youth fashion - stylish streetwear for teens
www.missyprincess.it

Oehler Fashion Accessoires
Kleine Lauben 8a *Portici Minori* 0472 831808
Unique style and love for details
www.oehler-fashion.it

Profanter Lederwaren
Große Lauben 17 *Via Bastioni Maggiori* 0472 200899
Persönlich ausgesuchte Schuhe und Accessoires
Scarpe e accessori da donna per uno stile individuale

Annabel Großer Graben 13 *Via Bastioni Maggiori* 0472 834242
Asia Boutique Kreuzgasse 11/a *Via S. Croce* 0472 833732
Doris Lederwaren Regensburger Allee 2 *Viale Ratisbona* 0472 836132
Exodus, Piercing Tattoo Regensburger Allee 14 *Viale Ratisbona* 0472 200253
Giudi Pfarrplatz 2/a *Piazza Parrocchia* 0472 801783
Liebeskind Berlin Große Lauben 19 *Portici Maggiori* 0472 801573
My Style Hofgasse 15/a *Via Vescovado* 0472 838362
Rookies & Kings Karel-Havlicek-Straße 3 *Via Karel Havlicek* 0472 613393
Shri Lakshmi Adlerbrückengasse 6 *Via Ponte Aquila* 0472 201257

FaWa

schuhmode calzature

NeroGiardini

FRAU

Wrangler

KEYS

CHIAROSCURO

igi&CO

SOLDINI

für Damen und Herren - per donna e uomo

Brixen/Bressanone Adlerbrückengasse 8 V. Ponte Aquila · T 0472 833 989
Vahrn/Varna Brennerstraße 78 Via Brennero · T 0472 835 486

10

OUTLET STORE

Brennerstraße 2, Brixen
neben dem
Acquarena Parkplatz
Tel. 0472 801885

Mo - Fr 9.00 - 19.00 Uhr
Sa 9.00 - 18.00 Uhr

Via Brennero 2, Bressanone
vicino al parcheggio
dell'Acquarena
Tel. 0472 801885

Lu - Ve ore 9.00 - 19.00
Sa ore 9.00 - 18.00

04

Damenmode / Abbigliamento femminile

Boutique Erhard
Erhardgasse 8/a *Via S. Erardo* 0472 835615
Führenden Mode- und Designermarken für Damen und Herren
Boutique esclusiva nel centro di Bressanone con moda donna e uomo

Missy Princess
Regensburger Allee 14/a *Viale Ratisbona* 0472 050199
Affordable fashion for free teen spirits – do it your own way
www.missyprincess.it

Oehler Fashion Women
Große Lauben 10 *Via Portici Maggiori* 0472 837030
Divine glamour for every day – selected collection for her
www.oehler-fashion.it

Maximilian Basic
Kleine Lauben 10/a *Via Portici Minori* 0472 802342

Maximilian Donna
Große Lauben 20 *Via Portici Maggiori* 0472 830846

Maximilian Daily
Kleine Lauben 3 *Via Portici Minori* 0472 838448

Boutique Bon Bon Altenmarktgasse 8/a *Via Mercato Vecchio* 0472 801213
Boutique Caramel Kleine Lauben 7 *Via Portici Minori* 0472 200309
Boutique Gabriel Stadelgasse 13/a *Via Fienili* 0472 836451
Boutique Key West Große Lauben 21 *Via Portici Maggiori* 0472 801182
Boutique Mareny Altenmarktgasse 14 *Via Mercato Vecchio* 0472 834644
By Martina Adlerbrückengasse 6/b *Via Ponte Aquila* 0472 201587
Caramel Trend Große Lauben 12/a *Via Portici Maggiori* 0472 200259
Cecil Altenmarktgasse 4/a *Via Mercato Vecchio* 0472 836645
Crispin Kreuzgasse 2 *Via S. Croce*
Egghaus Altenmarktgasse 26 *Via Mercato Vecchio* 0472 055660
Esprit Große Lauben 24 *Via Portici Maggiori* 0472 971036
Fast Moda Kreuzgasse 10 *Via S. Croce* 0472 801871
Gaudi Weißenturmgasse 4 *Via Torre Bianca* 0472 278215
I Shop Venetostraße 26 *Via Vittorio Veneto*
Max & Co Großer Graben 21 *Via Bastioni Maggiori* 0472 802625
Max Mara Weekend Großer Graben 7/a *Via Bastioni Maggiori* 0472 801639
Maximum Albuingasse 3/a *Via S. Albuino* 0472 837955
Mixer Mode Großer Graben 31 *Via Bastioni Maggiori*
Mode Spitaler Großer Graben 3/a *Via Bastioni Maggiori* 0472 836415
New time Große Lauben 13 *Via Portici Maggiori* 0472 058004
Non solo cashmere Großer Graben 29/b *Via Bastioni Maggiori* 0472 201117
Pennyblack Altenmarktgasse 16 *Via Mercato Vecchio* 0472 830442
Please Säbenertorgasse 3 *Via Porta Sabiona* 0472 278433
Price Point Großer Graben 7 *Via Bastioni Maggiori* 0472 201316
PrachtStube Altenmarktgasse 25/a *Via Mercato Vecchio*

Romagnolo Runggadgasse 14 *Via Roncato* 0472 831965
Shaliba Altenmarktgasse 3 *Via Mercato Vecchio*
Sisley Großer Graben 4 *Via Bastioni Maggiori* 0472 836639
Stilmode Irmgard Stufelser Gasse 16 *Via Stufles* 0472 836086
Street One Große Lauben 4 *Via Portici Maggiori* 0472 837927
Tally Weijl Große Lauben 13 *Via Portici Maggiori* 0472 837878
Under Colors of Benetton Große Lauben 15 *Via Portici Maggiori* 0472 801756
United Colors of Benetton Kleiner Graben 2a *Via Bastioni Minori* 0472 801756

Herrenmode / Abbigliamento maschile

Boutique Erhard
Erhardgasse 8/a *Via S. Erardo* 0472 835615
Führenden Mode- und Designermarken für Damen und Herren
Boutique esclusiva nel centro di Bressanone con moda uomo e donna

Oehler Fashion Men
Erhardgasse 4 *Via S. Erardo* 0472 201180
Fashion for real gentlemen - dressed for the occasion
www.oehler-fashion.it

Maximilian Uomo
Großer Graben 23 *Via Bastioni Maggiori* 0472 836775
passion for fashion

Avenida Fashion Großer Graben 16/a *Via Bastioni Maggiori* 0472 834050
Boutique Gabriel Stadelgasse 13/a *Via Fienili* 0472 836451
Esprit Große Lauben 24 *Via Portici Maggiori* 0472 971036
Men's Fashion Altenmarktgasse 15/a *Via Mercato Vecchio* 0472 802343
Non solo cashmere Großer Graben 29/b *Via Bastioni Maggiori* 0472 201117
PrachtStube Altenmarktgasse 25/a *Via Mercato Vecchio*
Price Point Großer Graben 7 *Via Bastioni Maggiori* 0472 201316
United Colors of Benetton Kleiner Graben 4 *Via Bastioni Minori* 0472 801756

Jeans- und Sportswear / Jeans e sportswear

Sport Kleon
Hofburggasse 1 *Via Vescovado* 0472 835451
Sportfachgeschäft mit Topmarken und professioneller Beratung
Massima competenza per attrezzatura ed abbigliamento sportivo

Kleon Style - Napapijri Store
Erhardgasse 3 *Via San Erardo* 0472 836224
Hochwertige Sport- und Alltagskleidung
Alta qualità dei prodotti e cortesia nei servizi

Black Jack donna Weißenturmgasse 10 *Via Torre Bianca* 0472 838250
Black Jack uomo Altenmarktgasse 8/f *Via Mercato Vecchio* 0472 832971

Esprit Große Lauben 24 *Bastioni Maggiori* 0472 836134
Exon Große Lauben 11 *Via Portici Maggiori* 0472 801450
Robe di Kappa Altenmarktgasse 24/b *Via Mercato Vecchio* 0472 278206
Sportler Erhardgasse 8 *Via San Erardo* 0472 802001

Kindermode / Abbigliamento per bambini

Baby Carlotta Altenmarktgasse 19 *Via Mercato Vecchio* 388 4446723
Black Jack young style Trattengasse 2 *Via Tratten* 0472 838046
Golden Kids Altenmarktgasse 31/a *Via Mercato Vecchio* 342 5176216
Globus Große Lauben 3 *Via Portici Maggiori* 0472 201882
Maxi Mode Center Vahrn, Eisackstraße 5 *Varna, Via Isarco* 0472 970303
Mini Catwalk Großer Graben 11 *Via Bastioni Maggiori*
Oviesse Kids Großer Graben 17 *Via Bastioni Maggiori* 0472 201389
Original Marines Große Lauben 7 *Via Portici Maggiori*
Pinocchio Kindermode Domplatz 1 *Piazza del Duomo* 0472 836768
Pumuckl Stadelgasse 5/d *Via Fienili* 340 2406000
Under Colors of Benetton Große Lauben 15 *Via Portici Maggiori* 0472 801756
United Colors of Benetton Kleiner Graben 4 *Via Bastioni Minori* 0472 801756

Lingerie und Bademoden / Lingerie e abbigliamento da mare

Calzedonia Große Lauben 12 *Via Portici Maggiori* 0472 201402
Charmant Altenmarktgasse 1/b *Via Mercato Vecchio* 0472 200542
Intimissimi Große Lauben 8/a *Via Portici Maggiori* 0472 201402
Lingerie Mirages Altenmarktgasse 27 *Via Mercato Vecchio* 0472 200790
Schiesser Brennerstraße 2 *Via Brennero* 0472 801885
Tezenis Altenmarktgasse 1 *Via Mercato Vecchio* 0472 834235
Under Colors of Benetton Große Lauben 15 *Via Portici Maggiori* 0472 801756
Vivaldi Laubendurchgang 6 *Passaggio Portici* 0472 836126
Wäscheparadies Säbener-Tor-Durchgang 1 *Passaggio Porta Sabiona* 0472 836632

Modehäuser / Case della moda

Brixpoint Brennerstraße 13/d *Via Brennero* 0472 837266
Globus Große Lauben 3 *Via Portici Maggiori* 0472 201882
Maxi Mode Center Vahrn, Eisackstraße 5 *Varna, Via Isarco* 0472 970303
NKD Kreuzgasse 10/b *Via S. Croce* 0472 278235
Sorelle Ramonda Vahrn, Brennerstraße 43 *Varna, Via Brennero* 0472 278308
Sportler Erhardgasse 8 *Via San Erardo* 0472 802001

Schneidereien / Sartorie

Mimosa Trattengasse *Via Tratten*
Rauf Runggadgasse 9/a, *Via Roncato* 327 7189727
Stoff & Faden Stadelgasse 14 *Via Fienili* 0472 201094
Verant Theresia Griesgasse 14 *Via delle Ghiaie* 0472 835697

Schuhe / Scarpe

Bernardi Schuhe
Kleiner Graben 4 *Via Bastioni Minori* 0472 830183
Wir verkaufen seit 1931 Qualitätsschuhe für die ganze Familie
Dal 1931 vendiamo calzature di qualità per tutta la famiglia

Dissinger
Große Lauben 16 *Via Portici Maggiori* 0472 836375
Italienische Schuhqualität
Scarpe di qualità italiana

Profanter Lederwaren
Große Lauben 17 *Via Bastioni Maggiori* 0472 200899
Persönlich ausgesuchte Schuhe und Accessoires
Scarpe e accessori da donna per uno stile individuale

Schatzer Kinderschuhe
Albuingasse 3/c *Via S. Albuino* 0472 830015
Der sichere Tritt für Kinderfüße, „Patschn" von Größe 18 bis 46
Le calzature giuste per i bambini, pantofole da misura 18 a 46

Junior Shoes by Karin Stadelgasse 4/a *Via Fienili* 0472 278462
Brugger Orthopädie Brennerstraße 13/f *Via Brennero* 0472 802144
Cljo Altenmarktgasse 1/c *Via Mercato Vecchio* 0472 801709
Egghaus Altenmarktgasse 26 *Via Mercato Vecchio* 0472 055660
Fawa Schuhhaus Vahrn, Brennerstraße 78 *Varna, Via Brennero* 0472 835486
Adlerbrückengasse 8 *Via Ponte Aquila* 0472 833989
Federer Kleine Lauben 1 *Via Portici Minori* 0472 802393
My Style Hofgasse 15/a *Via Vescovado* 0472 838362
Ruth shoes Venetostraße 26 *Via Vittorio Veneto* 0472 835132
Große Lauben 23 *Via Bastioni Maggiori* 0472 971039
Schuhbert Brennerstraße 21 *Via Brennero* 0472 801517
Stiletto Altenmarktgasse 7 *Via Mercato Vecchio* 0472 201244
Unterleitner Kinderschuhe Kreuzgasse 1 *Via S. Croce* 0472 832366

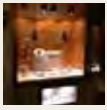
Trachtenmode / Abbigliamento folcloristico

Hutstübele Altenmarktgasse 24 *Via Mercato Vecchio* 0472 200187
Modetreff Gaby Altenmarktgasse 20 *Via Mercato Vecchio* 0472 836756
Parschalk Vahrn, Dorfstraße 26 *Varna, Via del Paese* 0472 834019

Uhren und Schmuck / Orologi e gioielli

Gstader Putzer
Großer Graben 2 *Via Bastioni Maggiori* 0472 836282
Das 1874 eröffnete Geschäft führen Doris und Bernhard Putzer
Nell'anno 1874 Vinzenz Gstader aprí a Bressanone un'oreficeria

Hummel
Pfarrplatz 1/a *Piazza Parrocchia* 0472 836046
Gold und Silber, Uhrenfachgeschäft mit Werkstatt
Oro e argento, orologeria con laboratorio



Poli Maier
Kleine Lauben 8/f *Via Portici Minori* 0472 837079
Seit 1968 Fachhändler für Uhren, Gold- und Silberschmuck
Dal 1968 negozio specializzato in orologi, oro e argento

Bottazzi Adlerbrückengasse 14/a *Via Ponte Aquila* 0474 976257
Egger Renate Kreuzgasse 3 *Via S. Croce* 0472 833338
Fill Peter Hofgasse 11 *Via Vescovado* 0472 834790
Karat2 Kleine Lauben 1 *Via Portici Minori* 0472 200263
Mozart Juwelier Mozartallee 22 *Viale Mozart* 0472 833027
Swatch & Silver Shop Große Lauben 27 *Via Portici Maggiori* 0472 830225

Wolle und Kurzwaren / Lana e merceria

Annabel Großer Graben 13 *Via Bastioni Maggiori* 0472 834242
Lavasecco Luisa Dantestraße 130 *Via Dante* 0472 834045
Plunger Strickwaren Große Lauben 26 *Via Portici Maggiori* 0472 833655
Stoff & Faden Stadelgasse 14 *Via Fienili* 0472 201094

Schön und gesund / Sani e belli

Beauty / Beauty

Ästhetik Plosestraße 10/d *Via Plose* 0472 833696
Beauty & Glamour by Anna Vahrn, Voitsbergstr. 12/d *Varna, Via Voitsberg* 0472 834391
Beauty Brigitte Am Hohen Feld 21 *Via Prà Alto* 0472 837446
Beauty Center Vanity Bahnhofstraße 40/a *Viale Stazione*
Beauty Linea Burgfriedengasse 1 *Via Castelliere* 0472 834521
Beauty Paola Untere Schutzengelgasse 5 *Via Bassa Angelo Custode* 338 4999004
Bodywell Altenmarktgasse 28/c *Via Mercato Vecchio* 0472 262520
Drogerie Lydia Trattengasse 4/a *Via Tratten* 0472 835361
Kosmetik Moni Brennerstraße 54 *Via Brennero* 0472 200809
Mokka Sonnenstudio Regensburger Allee 14 *Viale Ratisbona* 0472 200400
Nailstudio Veronika Weißenturmgasse 6 *Via Torre Bianca* 0472 831143
Oasi Centro Abbronzatura Plosestraße 38 *Via Plose* 0472 837632
Vital Care Plosestraße 38/a *Via Plose* 0472 830829
Wohlfühlzentrum Vital Altenmarktgasse 28 *Via Mercato Vecchio*
Clod Sun Kleine Lauben 2 *Via Portici Minori* 0472 610731

AUTOVERMIETUNG
AUTONOLEGGIO

Garage PLOSE

Via Julius-Durst-Straße 34 - Tel. 0472 836 766

HOTEL S
RESTAURANT
CAFE-PAVILLON

Hochrain

Fam. Fundneider

Raas / Rasa · Via Michael-Pacher-Straße 68
39040 Natz-Schabs / Naz-Sciaves (BZ)
Tel. 0472 412 248 · Fax 0472 412 348

www.hochrain.com · hotel@hochrain.com

Drogerien und Parfümerien / Drogherie e profumerie

Elite Lutteri
Domplatz 2 *Piazza del Duomo* 0472 836458
Die Parfümerie der Markenprodukte und kompetenten Beratung
Questa profumeria offre prodotti di marca e consulenza competente

Beautyshop Regensburger Allee 14 *Viale Ratisbona* 0472 201051
Daily Plosestraße 24*Via Plose* 0472 200192
Drogerie Lydia Trattengasse 4/a *Via Tratten* 0472 835361
Drogerie Rose Große Lauben 8 *Via Portici Maggiori* 0472 837375
Kiko Große Lauben 24 *Via Portici Maggiori*
Parfümerie Monika Kleine Lauben 5/a *Via Portici Minori* 0472 836640
The Hair Shop Regensburger Allee 10/a *Viale Ratisbona* 0472 200398
Tigotá Altenmarktgasse 18 *Via Mercato Vecchio* 0472 200951

Friseure / Parrucchieri

Amour Peter-Mayr-Straße 10 *Via Peter Mayr* 0472 831551
Dalia Hairmode Plosestraße 7 *Via Plose* 0472 833710
Hair Studio Stadelgasse 6 *Via Fienili* 0472 836553
Happy Hair Altenmarktgasse 30 *Via Mercato Vecchio* 0472 832085
Lisa's Hair Studio Am Schalderer Bachl 30 *Via Rio Scaleres* 0472 801490
Nickis Hairstyle Dantestraße 14 *Via Dante* 0472 831385
Ricci & Capricci Trattengasse 11 *Via Tratten* 0472 836063
Rukhsana Salon Asian Style Plosestraße 10/e *Via Plose* 0472 802299
Salon Alexander Plosestraße 38 *Via Plose* 0472 830838
Salon Angel Venetostraße 26 *Via Vittorio Veneto* 0472 833146
Salon Astrid Brennerstraße 13/g *Via Brennero* 0472 836351
Salon Betty by Roby Hartmannweg 41 *Via Beato Artmanno* 0472 835441
Salon Catulli Großer Graben 33/c *Via Bastioni Maggiori* 0472 830760
Salon Denny Unterdrittelgasse 4/a *Via Terzo di Sotto* 0472 831650
Salon Elke Vahrn, Dorfstraße 9 *Varna, Via del Paese* 0472 832743
Salon Franz Altenmarktgasse 29 *Via Mercato Vecchio*
Salon Frisby Venetostraße 27 *Via Vittorio Veneto* 0472 835235
Salon Gerda Kleine Lauben 8/e *Via Portici Minori* 0472 836243
Salon Golden Cut Großer Graben 13 *Via Bastioni Maggiori* 0472 836019
Salon Heidi Plosestraße 12/c *Via Plose* 0472 970204
Salon K Style Vintlerweg 3/b *Via Vintler* 0472 201399
Salon Mike Domplatz 16 *Piazza Duomo* 349 3665937
Salon New Look Vahrn, Voitsbergstr. 12/c *Varna, Via Voitsberg* 0472 833895
Salon Petra Mellaun 168 *Meluno* 0472 852102
Salon Rita Ortnerweg 42 *Via Ortner* 0472 837795
Salon Tiziano Regensburger Allee 5 *Viale Ratisbona* 0472 834927
Salon Wally St. Andrä 36 *S. Andrea* 0472 850006
Tina & Manuel Adlerbrückengasse 3/a *Via Ponte Aquila* 0472 250975

Gesundheitsartikel / Articoli sanitari

Brugger Orthopädie Brennerstraße 13/f *Via Brennero* 0472 802144
Vitaplus Regensburger Allee 14 *Viale Ratisbona* 0472 831066
Zelger Hörexperten Stadelgasse 15/a *Via Fienili* 0472 970778

Optiker / Negozi d'ottica

Optik Brugger
Albuingasse 3/b *Via S. Albuino* 0472 833485
Ihr Meisterbetrieb für Sehbrillen, Sonnenbrillen und Kontaktlinsen
Il vostro specialista per occhiali da vista, da sole e lenti a contatto

International Optik Regensburger Allee 14 *Viale Ratisbona* 0472 201386
Mimic Stadelgasse 4/c *Via Fienili* 0472 837890
Optik Pramstaller Kleine Lauben 1/a *Via Portici Minori* 0472 836266
Optika Weißenturmgasse 3/b *Via Torre Bianca* 0472 831660
Optixx Venetostraße 54 *Via Veneto* 348 9200655

Gastronomie / Gastronomia

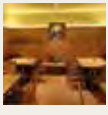
Restaurants in Brixen
Ristoranti a Bressanone

Ruhetag/giorno di riposo

Bufalo Cantinas
Große Lauben 28 *Portici Maggiori* 0472 830604
Würzige Tortillas, saftige Steaks und fruchtige Cocktails
Tortillas piccanti, succose bistecche e cocktail alla frutta

Dolomiten
SA/SAB SO/DOM
Venetostraße 33 *Via Vittorio Veneto* 0472 834604
Südtiroler und italienische Küche von 11 bis 15 Uhr
Cucina locale ed italiana dalle ore 11.00 alle ore 15.00

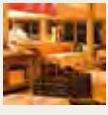
Elephant
Weißlahnstraße 4 *Via Rio Bianco* 0472 832750
Besuchen Sie unser Haus mit unverwechselbarem Charakter
Visitate la nostra casa ricca di storia e dal carattere inconfondibile



Fink
MI/MER
Kleine Lauben 4 *Via Portici Minori* 0472 834883
Gastlichkeit seit 1896. Durchgehend warme Küche, hauseigene Konditorei
Ospitalità dal 1896. Cucina calda tutto il giorno, pasticceria in casa

Finsterwirt
SO Abend/MO
DOM sera/LUN
Domgasse 3 *Vicolo del Duomo* 0472 835343
Genießen in den gemütlichen Stuben oder auf der Innenhofterrasse
Gustare i sapori della terra nelle „Stuben" oppure sulla terrazza

Grauer Bär
DI/MAR
Altenmarktgasse 27 *Via Mercato Vecchio* 0472 836472
Unser Gartenrestaurant bietet einheimische Küche
La cucina offre specialità tipiche della regione



Grissino
Altenmarktgasse 28/b *Via Mercato Vecchio* 0472 262510
Asiatische Spezialitäten, Sushi, Pizzas, schmackhafte Gerichte sowie Desserts
Specialità asiatiche, sushi, pizze, ottima cucina e dessert

Grüner Baum
Stufelser Gasse 11 *Via Stufles* 0472 274100
Vom einfachen Tellergericht bis hin zum Galadinner
Il ritrovo per i buongustai. Cucina locale, regionale ed italiana

Haller
DI/MAR
Weinbergstraße 68 *Via dei Vigneti* 0472 834601
Traditionelle Küche und Eigenbauweine bei familiärer Bewirtung
Cucina tradizionale e vini di produzione propria con ospitalità familiare

Goldenes Kreuz MO/LUN
Kleiner Graben 8 *Via Bastioni Minori* 0472 836155
Renoviertes Hotel im Stadtzentrum, ideal für Gruppen, Busparkplatz
Hotel ristrutturato in centro, indicato per gruppi, parcheggio autobus

Kronenwirt SO/DOM
Stadelgasse 4 *Via Fienili* 0472 835154
Gemütlich und gut! Südtiroler Gastlichkeit im Herzen der Altstadt
Le prelibatezze della nostra piccola regione in una cucina moderna e vitale

Kutscherhof SO/DOM
Hofgasse 6 *Via Vescovado* 0472 802674
Bodenständige Schmankerln und köstliches Bier vom Kloster Andechs
Osteria tradizionale con piatti tipici e birra del convento di Andechs

Sunnegg MI/MER, DO Mittag/GIO mezzog.
Weinbergstraße 67 *Via dei Vigneti* 0472 834760
Südtiroler Köstlichkeiten und italienische Spezialitäten
Accurata cucina locale sul versante soleggiato di Bressanone

Gelebte Südtiroler Gastlichkeit seit 1896
La vivace ospitalità sudtirolese dal 1896

Restaurant | Ristorante & Cafe Fink
Kleine Lauben 4 Portici Minori
39042 Brixen · Bressanone
Tel.: +39 0472 834 883 · www.restaurant-fink.it

Warme Küche von 11-22 Uhr – **Hauseigene Konditorei**
Cucina calda dalle ore 11 alle 22 – **Pasticceria da produzione propria**

Traubenwirt
Kleine Lauben 9 *Via Portici Minori* 0472 836552
Ein Ort zum Speisen, zum Ratschen, zum Feiern
Punto d'incontro per chi ama mangiare bene, chiacchierare, festeggiare

Vinus SO/DOM
Altenmarktgasse 6 *Via Mercato Vecchio* 0472 831583
Mittwoch und freitagabends sowie samstagmittags warme Küche
Mercoledí e venerdí sera e il sabato a mezzogiorno anche la cucina è aperta

Waldheim Belvedere MO/LUN
Lüsener Straße 12 *Via Luson* 0472 836564
Italienische Küche, einheimische Spezialitäten und Pizza vom Holzofen
Specialitá locali ed italiane e pizza cotta in forno a legna

Weingalerie
Weißlahnstraße 10 *Via Rio Bianco* 0472 836001
Wein & Genuss
Vino e piacere

Bella Cina Dantestraße 13 *Via Dante* 0472 201488
Black & White Regensburger Allee 14 *Viale Ratisbona* 0472 613394
Boulevard Julius-Durst-Straße 44 *Via Julius Durst* 0472 832551
China Restaurant Fortuna Millander Weg 3 *Via Millan* 0472 834188
Shan Running Sushi Trattengasse 9/a *Via Tratten* 0472 830432
Trametsch Plosestraße 37 *Via Plose* 0472 836143
Valentina Millander Weg 14 *Via Millan* 0472 833625

Restaurants in St. Andrä und auf dem Ploseberg
Ristoranti a S. Andrea e sulla Plose

Ruhetag/giorno di riposo

Alpenhof MO/LUN
Afers 183 *Eores* 0472 521310
Gemütliche Gastlichkeit am Tor zu den Dolomiten
Cordiale ospitalità alla soglia delle Dolomiti

Aurora SO/DOM
Afers 296 *Eores* 0472 521323
Wandern und Skivergnügen vor einer atemberaubenden Naturkulisse
Fare escursioni e divertirsi sciando davanti ad uno scenario naturale mozzafiato

Bergrestaurant Kreuztal
Kreuztal *Valcroce* 0472 521341
An der Bergstation. Kinderspielplatz, Terrasse und Après-Ski
Grande parco giochi, rilassante terrazza panoramica, Après Ski

Fischer MO/LUN
Klerant 196 *Cleran* 0472 852075
Herrvorragendes Essen verbunden mit Ruhe und herrlicher Aussicht
Posizione tranquilla e vista magnifica insieme a piatti eccellenti

Gasserhof MI/MER
St. Andrä 31 *S. Andrea* 0472 850097
Gepflegte Gastlichkeit, neu gestaltetes Hotel mit Appartments
Tipica accoglienza sudtirolese, Hotel con appartamenti adiacenti

Jägerheim DI/MAR
Afers 180 *Eores* 0472 521334
Wir bieten Natürlichkeit, familiäre Atmosphäre und gutes Essen
Offriamo naturalezza, atmosfera famigliare e una cucina gustosa

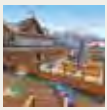
Mair am Bach MO/LUN
Karnol 134/a *Cornale* 0472 832163
Ausgezeichnete Küche, Törggelen im Herbst
Ottima cucina e luogo adatto per eventi e cerimonie. Castagnate 'autunno

Plosestodl DI/MAR
St. Andrä 31/c *S. Andrea* 0472 850181
Restaurant an der Talstation, gutes Essen, im Winter auch Pizza
Il ritorante per mangiare bene, bere e trascorrere piacevoli ore

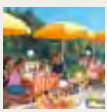
Plosehütte
St. Andrä *S. Andrea* 0472 521333
2447 Meter über den Dingen
2447 metri sopra il mondo

Rossalm
Palmschoß *Plancios* 0472 521326
Regionale Küche, erlebnisreicher Hüttenurlaub, Kinderspielplatz
Cucina locale, ogni domenica „Tirtln", grande parco giochi

Schatzerhütte
Afers *Eores* 0472 521343
Gepflegte Gastlichkeit mit Traumblick auf die Dolomiten
Accurata ospitalità con panorama mozzafiato sulle Dolomiti



Skihütte Schlemmer
Palmschoß 294/5 *Plancios* 0472 821306
Das Berghotel mit Restaurant und Panoramaterrasse direkt auf der Plose
L'albergo alpino per sciatori ed escursionisti direttamente sulla Plose



Torgglerhof MI/MER
Karnol 89 *Cornale* 0472 835510
Der Geheimtipp im Grünen
Il ritrovo preferito nel verde

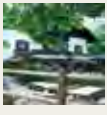
Restaurants in der Brixner Umgebung
Ristoranti nei dintorni di Bressanone

Alpenrose DI/MAR
Pinzagen 24 *Pinzago* 0472 832191
Familie Baldauf und Mitarbeiter freuen sich, Sie verwöhnen zu dürfen
Famiglia Baldauf e collaboratori Vi aspettano

Plonerhof SO-DI/DOM-MAR
Gereuth 44 *Caredo* 0472 835245
Das Biogasthaus Plonerhof bietet Eigenbauprodukte
L' Albergo Plonerhof offre prodotti di produzione propria

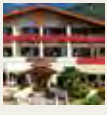
Brückenwirt
Neustift, Stiftsstraße 2 *Novacella, Via Abbazia* 0472 836692
Südtiroler Gastlichkeit seit 1507, moderner Komfort und ausgezeichnete Küche
Ospitalità fin dal 1507, comodità moderna e cucina eccellente

Ortner DI/MAR
Vahrn, Spiluck 10 *Varna, Spelonca* 0472 834708
Unser Berggasthof bietet Produkte aus eigener Landwirtschaft
Il nostro albergo offre prodotti dalla nostra fattoria



Gasthof Zum See DO/GIO
Vahrn, Vahrnerseeweg 6 *Varna, Via Lago di Varna* 0472 832169
Typische Tiroler Gerichte und Fischsuppe
Piatti tipici e delicata zuppa di pesce

Hotel zur Brücke MO/LUN
Mittewald, Pfarrstraße 2 *Mezzaselva, Via Parrocchia* 0472 458644
Hausgemachte Speisen und Köstlichkeiten aus unserer Metzgerei
Piatti tirolesi fatti in casa e prelibatezze dalla nostra macelleria



Clara MO/LUN
Vahrn, Brennerstraße 64 *Varna, Via Brennero* 0472 833777
Die Berge im Rücken, den Süden im Blick, so schön schmeckt unsere Küche
Montagne alle spalle, unao sguardo al sud, questi sono i piaceri della cucina

Pacher MO/LUN
Vahrn, Pustertalerstraße 6 *Varna, Via Val Pusteria* 0472 836570
Natürlich genießen am Stadtrand von Brixen
Gustare con piacere nei dintorni di Bressanone

Sachsenklemme - A.H. Bräu.
Mittewald, Sackweg 1 *Mezzaselva, Via Sacco* 0472 837837
Frisch gezapftes Bier aus rein biologischen Zutaten, Pizzas, Steaks
Birra fresca con ingredienti biologici, pizze, steaks e molto altro

Kircherhof SO Abend-MO/ DOM sera-LUN
Albeins 12 *Albes* 0472 851005
Produkte aus der eigenen Landwirtschaft
Prodotti del nostro maso

Majestic MO/LUN
Lüsener Straße 29 *Via Luson* 0472 836102
Genießen Sie bei uns persönlichen Service und herzliche Gastlichkeit
Godetevi il nostro servizio personalizzato, la nostra cordiale ospitalità

Neuwirt MO/LUN
Tils 39 *Tiles* 0472 836020
Familienbetrieb in ruhiger Lage, großer Garten
Albergo a conduzione famigliare in posizione tranquilla, grande giardino

Pacherhof MO/LUN
Neustift, Pacherweg 1 *Novacella, Vicolo Pacher* 0472 835717
Restaurant inmitten von Weinbergen mit gemütlichen Stuben
Ristorante in mezzo ai vigneti con "Stuben" accoglienti e terrazza al sole

Weidmannshof MI/MER
Tils 43 *Tiles* 0472 201674
Restaurant, Zimmer und Ferienwohnungen, ruhige Lage und Stadtnähe
Ristorante, camere e appartamenti, posizione silenziosa, vicino alla città

LÖWENHOF

Brennerstraße 60 | Vahrn - Brixen
via Brennero 60 | Varna - Bressanone
Tel. +39 0472 836216 | www.loewenhof.it

Zum alten Moar MO/LUN
Vahrn, Eisackstraße 15/1 *Varna, Via Isarco* 0472 055616
Traditionelle Gerichte, Pizzas vom Holzofen, Biergarten
Locanda tradizionale, cucina genuina, pizze dal forno a legna, "Biergarten"

Harpf Mahr 107 *La Mara* 0472 851162 MO/LUN
Hochrain Raas, Michael-Pacher-Straße 68 *Rasa, Via Michael Pacher* 0472 412248
Hofkeller Albeins 44 *Albes* 0472 851047 MO/LUN
Sportwirt Vahrn, Alte Straße 18 *Varna, Via Vecchia* 340 2434556
Wirt an der Mahr Brennerstraße 116 *Via Brennero* 0472 850529

Pizzerias / Pizzerie

Grissino
Altenmarktgasse 28/b *Via Mercato Vecchio* 0472 262510
Asiatische Spezialitäten, Sushi, Pizzas, schmackhafte Gerichte sowie Desserts
Specialità asiatiche, sushi, pizze, ottima cucina e dessert

Kutscherhof SO/DOM
Hofgasse 6 *Via Vescovado* 0472 802674
Bodenständige Schmankerln und köstliches Bier vom Kloster Andechs
Osteria tradizionale con piatti tipici e birra del convento di Andechs

La Piazza MI/MER
Domplatz 11/c *Piazza Duomo* 0472 200989
Genießen Sie unsere Köstlichkeiten direkt am Domplatz
Specialità servite in Piazza Duomo

Löwenhof MO/LUN
Vahrn, Brennerstraße 60 *Varna, Via Brennero* 0472 836216
Café mit großer Sonnenterrasse, Pizzeria und gepflegtes Restaurant
Caffè con grande terrazza soleggiata, una pizzeria e ristorante

Majestic MO/LUN
Lüsener Straße 29 *Via Luson* 0472 836102
Genießen Sie bei uns persönlichen Service und herzliche Gastlichkeit
Godetevi il nostro servizio personalizzato, la nostra cordiale ospitalità

Post Reifer MO/LUN
Franzensfeste, Bahnhofstraße 1 *Fortezza, Via Stazione* 0472 458605
Einheimische Küche, Pizza vom Holzofen, traditioneller Biergarten
Specialità locali, pizza deal forno a legna, giardino tradizionale

Pizzeria Dai Romani
Altenmarktgasse 11*Via Mercato Vecchio* 0472 850426
Schnittpizza und Spezialitäten zum Mitnehmen
Pizza al taglio e specialitá d'asporto

Peperoncino SO/DOM
Adlerbrückengasse *Via Ponte Aquila* 0472 854026
Pizza, Kebab
Pizza, Kebab

Traubenwirt
Kleine Lauben 9 *Via Portici Minori* 0472 836552
Ein Ort zum Speisen, zum Ratschen, zum Feiern
Punto d'incontro per chi ama mangiare bene, chiacchierare, festeggiare

Waldheim Belvedere MO/LUN
Lüsener Straße 12 *Via Luson* 0472 836564
Italienische Küche, einheimische Spezialitäten und Pizza vom Holzofen
Specialitá locali ed italiane e pizza cotta in forno a legna

Goldenes Lamm Vahrn, Brennerstraße 107 *Varna, Via Brennero* 0472 836030 DI/MAR
Harpf Mahr 107 *La Mara* 0472 851162 MO/LUN
Hirscherstube Hartmannweg 94 *Via Beato Artmanno* 0472 851047 DI/MAR
Hofkeller Albeins 4 *Albes* 0472 851039 MO/LUN
Zur Hofburg Runggadgasse 9/b *Via Roncato* 0472 201308 MO/LUN
Pavillon Am Schalderer Bachl 42 *Via Rio Scaleres* 0472 278506
Plosestodl St. Andrä 31/c *S. Andrea* 0472 850181
Trametsch Plosestraße 37 *Via Plose* 0472 836143 DI/MAR
Valentina Millander Weg 14 *Via Millan* 0472 833625 MO/LUN
Weißer Turm Weißenturmgasse 6 *Via Torre Bianca* 0472 832972 DI/MAR
Wirt an der Mahr Brennerstraße 116 *Via Brennero* 0472 850529 MI Abend-DO/MER sera-GIO

Bistro & Imbiss / Snacks

3 fiori – bar cafè jazzkeller SO/DOM
Bäckergasse 3 *Vicolo dei Fornai* 0472 837966
Kaffeespezialitäten, Batzenbräu, Weine, Eis und kleine Speisen
Caffè biologico, birra Batzen Bräu, bevande, vini, gelati e snack

Absolut Lounge SO/DOM
Albuingasse 2 *Via San Albuino* 0472 834033
Trendbar für Jung und Alt, bietet Kaffeespezialitäten und Cocktails
Trendbar per giovani e meno giovani con caffè e cocktail

Adler Cafè
Adlerbrückengasse 9 *Via Ponte Aquila* 0472 200621
Innovatives Lokal mit Gewölbe und Terrasse in der Adlerbrückengasse
Locale innovativo e terrazza nella via pittoresca „Ponte Aquila"

Bar Stella SO/DOM
Altenmarktgasse 8 *Via Mercato Vecchio* 0472 834570
Genießen Sie köstlichen Kaffee, Snacks und Weine
Il locale vi offrirà ottimo caffè, diversi drinks e snacks

Bufalo Cantinas
Große Lauben 28 *Portici Maggiori* 0472 830604
Würzige Tortillas, saftige Steaks und fruchtige Cocktails
Tortillas piccanti, succose bistecche e cocktail alla frutta

Café Porticus SO/DOM
Kleine Lauben 10 *Via Portici Minori* 0472 200222
Kaffee und frisch gepresste Säfte
Caffè aromatico e succhi di frutta fresca

Dai Romani SO/DOM
Altenmarktgasse 11/b *Via Mercato Vecchio* 0472 832062
Pizza, Bar, Kebab, Wellness-Food, Spezialitäten
Pizza, Bar, Kebab, Wellness-Food, specialità, sala interna ed esterna

Domcafe MI/MER
Pfarrplatz 3 *Piazza Parrocchia* 0472 838277
Im denkmalgeschützten Pfaundlerhaus verwöhnen wir Sie mit Köstlichkeiten
Assaggiate nella storica casa „Pfaundler" i prodotti della nostra pasticceria

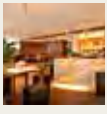
Fink MI/MER
Kleine Lauben 4 *Via Portici Minori* 0472 834883
Gastlichkeit seit 1896. Durchgehend warme Küche, hauseigene Konditorei
Ospitalità dal 1896. Cucina calda tutto il giorno, pasticceria in casa

Finsterwirt SO Abend/MO
Domgasse 3 *Vicolo del Duomo* 0472 835343 DOM sera/LUN
Genießen in den gemütlichen Stuben oder auf der Innenhofterrasse
Gustare i sapori della terra nelle „Stuben" oppure sulla terrazza

Kutscherhof SO/DOM
Hofgasse 6 *Via Vescovado* 0472 802674
Bodenständige Schmankerln und köstliches Bier vom Kloster Andechs
Osteria tradizionale con piatti tipici e birra del convento di Andechs

La Piazza
Domplatz 11/c *Piazza Duomo* 0472 200989
Genießen Sie unsere Köstlichkeiten direkt am Domplatz
Specialità servite in Piazza Duomo

Platzl SO/DOM
Großer Graben 5 *Via Bastioni Maggiori*
Bar, Bistro, Nightlife, Aperitif
Bar, Bistro, Nightlife, aperitivo



Raiffeisen Lounge SA-SO/SAB-DOM
Großer Graben 12 *Via Bastioni Maggiori* 0472 824242
Kleine Pause in edlem Ambiente
Piccola pausa in ambiente tranquillo

Tallero
Altenmarktgasse 35/a *Via Mercato Vecchio* 0472 830577
Herrlicher Atmosphäre in unserer Lounge
Un caffè caldo sulle note di un blues

Rossini SO/DOM
Domplatz 14 *Piazza Duomo* 0472 268302

Anmol Pizza & Döner Kebab Altenmarktgasse 28/2 *Via Mercato Vecchio*
Asian Food & Döner Kreuzgasse 9/a *Via S. Croce* SO/DOM
Bar Baraonda Stadelgasse 6/a *Via Fienili* 0472 970029
Bar Jungmann Venetostraße 65 *Via Veneto*
Bar Mozart Plosestraße 12 *Via Plose*
Bistro Peter Neustift, Stiftsstraße *Novacella, Via Abbazia* 0472 835077
Bistro Salern Vahrn, Voitsbergstraße 12 *Varna, Via Voitsberg* 0472 613184
Bottega del Caffé Dersut Regensburger Allee 6 *Viale Ratisbona* 0472 802588
Break Station Venetostraße 26/c *Via Veneto*
Break by Edo Not Only Pizza Großer Graben 25 *Via Bastioni Maggiori* SO/DOM
B52 Vahrn, Brennerstraße 17 *Varna, Via Brennero* 0472 201341 MO/LUN
Café Almatosa Altenmarktgasse 28/7 *Via Mercato Vecchio* 0472 837780 MI/MER
Café Jausenstation Milland, Plosestraße 56 *Millan, Via Plose*
Café Schenk Kreuzgasse 7/b *Via S. Croce* 0472 834670
Café Winkler Stadelgasse 11 *Via Fienili*

Brixen erleben
Scoprire Bressanone
bei Familie Mayr · presso la famiglia Mayr

Hotel ····
Goldener Adler

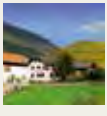
Restaurant
Finsterwirt
Oste Scuro

AdlerCafé
Apero Snacks Wine

Finsterwirt/Oste Scuro, Domgasse/Vicolo del Duomo, Tel. 0472 835 343
Goldener Adler & AdlerCafé, Adlerbrückengasse/Via Ponte Aquila, Tel. 0472 200 621

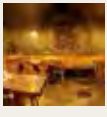
Cafè Voitsberg Vahrn, Voitsbergstraße 5 *Varna, Via Voitsberg* 0472 832348
Capasa Altenmarktgasse 10/b *Via Mercato Vecchio*
Cusanus Lounge Bar Hartwiggasse 9 *Via Hartwig*
Gaudi Bistro Brennerstraße 58 *Via Brennero* 0472 207298 SO/DOM
Kiosk Lido Fischzuchtweg 17 *Via del Laghetto*
La Pizzetta Großer Graben 29/a *Via Bastioni Maggiori* 0472 201566
Pizza Express Plosestraße 26 *Via Plose* 0472 207000
Route 66 Venetostraße 66 *Via Vittorio Veneto* 0472 200218 SO/DOM
Sportbar Dantestraße 14 *Via Dante* 0472 831537 SO/DOM
Tapas Kreuzgasse 2 *Via S. Croce* 0472 201030
Tian Tian Venetostraße 31/c *Via Vittorio Veneto* 0472 200218 SO/DOM
Univers Kreuzgasse 19 *Via S. Croce* SO/DOM
Villa Berta Kassianstraße 9 *Via S. Cassiano* SO/DOM
Villa Resi Vahrn, Brennerstraße 22 *Varna, Via Brennero* 0472 834564
Zur Hofburg Domplatz 12 *Piazza Duomo* 0472 201308 SA/SAB

Buschenschenken / Agriturismi (Saisonsöffnung - Apertura stagionale)

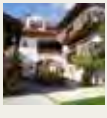


Griesserhof DI/MAR
Vahrn, Griessweg 5 *Varna, Via Griess* 0472 834805
Hofeigene Weine und schmackhafte Gerichte
Il maso é situato ai piedi di un vigneto

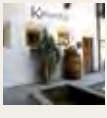
Gummererhof MO/LUN
Pinzagen 18 *Pinzago* 0472 835553
Köstliche Bauerngerichte in antiker Bauernstube genießen
Deliziosi piatti del contadino serviti nell'antica stube di legno



Hubenbauerhof
Vahrn, Schattengasse 12 *Varna, Vicolo Ombroso* 0472 830051
Hausgebrautes Bier und heimische Spezialitäten
Birra fatta in casa e specialità nostrane



Huberhof MO-DI-MI/LUN-MAR-MER
Elvas 3 *Elvas* 0472 830240
Über dem Brixner Talkessel wird im Buschenschank Eisacktaler Kost serviert
Sopra Bressanone, ospiti possono assaporare piatti della Valle Isarco



Köfererhof DI/MAR
Neustift 3 *Novacella* 0472 836649
Gemütliche Stuben, Tiroler Gerichte und Weißweine
Mangiare bene e bere dei vini eccellenti

Pacherhof MO/LUN
Neustift, Pacherweg 1 *Novacella, Vicolo Pacher* 0472 835717
Restaurant inmitten von Weinbergen mit gemütlichen Stuben
Ristorante in mezzo ai vigneti con "Stuben" accoglienti e terrazza al sole

Saderhof MI/MER
Tötschling 57 *Teccelinga* 0472 835919
Typische Tiroler Kost
Nelle nostre accoglienti "Stuben" potrete gustare piatti tipici altoatesini

Strasserhof MO/LUN
Vahrn, Unterrain 8 *Varna, Via Unterrain* 0472 830804
Südtiroler Bauernstube mit traditionellen Gerichten
Specialità dell' Alto Adige servite nelle "Stuben" tirolesi

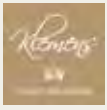
Villscheider MO/LUN
Untereben 13 *Via Pian di Sotto* 0472 832037
Buschenschank im Frühjahr und Herbst und Eigenbauweine ganzjährig
Osteria tipica in primavera e autunno e vini di propria produzione

Aichnerhof St. Leonhard 94 *S. Leonardo* 0472 801154 MO-DI / LUN-MAR
Gattererhof Elvaserstraße 83 *Costa d'Elvas* 0472 838243 MO/LUN
Gschlössler Schaldererstraße 8 *Via Scaleres* 0472 670096
Guggerhof Elvaserstraße 15 *Costa d'Elvas* 0472 835319 MO/LUN
Haidnerhof Tschötsch 84 *Scezze* 0472 802303 MO/LUN
Huberhof Pinzagen 21 *Pinzago* 0472 832180

Konditoreien & Eisdiele / Pasticcerie & Gelaterie

Fink MI/MER
Kleine Lauben 4 *Via Portici Minori* 0472 834883
Gastlichkeit seit 1896. Durchgehend warme Küche, hauseigene Konditorei
Ospitalità dal 1896. Cucina calda tutto il giorno, pasticceria in casa

Gasser Café SO/DOM
Großer Graben 4/a *Bastioni Maggiori* 0472 833965
Brot, Konditorei, Snacks, Bar mit Tischen im Freien; 7.00 bis 19.00
Pane, prodotti di pasticceria e snacks. Bar con tavoli all'aperto



Klemens MO/LUN
Am Schalderer Bachl 54 *Via Rio Scaleres* 0472 838000
Süße Gaumenfreuden von höchster Qualität
Il paradiso del gusto

Pupp Cafè Konditorei SO nachm/DOM pom. & MO/LUN
Altenmarktgasse 37 *Via Mercato Vecchio* 0472 834736
Die Konditorei verwöhnt Sie mit Spezialitäten wie Strudel, Pralinen und Torten
La pasticceria vi vizia con specialità di paste

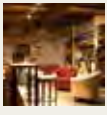
Café Almatosa Altenmarktgasse 28/7 *Via Mercato Vecchio* 0472 837780 MI/MER
Gelateria Pradetto Große Lauben 1 *Via Portici Maggiori* 0472 201307
Heiss Plosestraße 26 *Via Plose* 0472 832334
Ice World Weißenturmgasse 10/a *Via Torre Bianca*
Parkcafè Konditorei Brennerstraße 21/1 *Via Brennero* 0472 838000

Nightlife

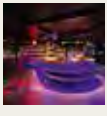
Absolut Lounge SO/DOM
Albuingasse 2 *Via San Albuino* 0472 834033
Trendbar für Jung und Alt, bietet Kaffeespezialitäten und Cocktails
Trendbar per giovani e meno giovani con caffè e cocktail

Bufalo Cantinas
Große Lauben 28 *Portici Maggiori* 0472 830604
Würzige Tortillas, saftige Steaks und fruchtige Cocktails
Tortillas piccanti, succose bistecche e cocktail alla frutta

Kutscherhof SO/DOM
Hofgasse 6 *Via Vescovado* 0472 802674
Bodenständige Schmankerln und köstliches Bier vom Kloster Andechs
Osteria tradizionale con piatti tipici e birra del convento di Andechs



La Habana SO/DOM
Große Lauben 14 *Via Portici Maggiori* 0472 836600
Tagsüber gepflegtes Café, abends gediegene Weinbar
Di giorno un delizioso caffè, di sera un' originale winebar

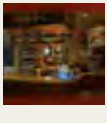


MAX Club SO-MI/DOM-MER
Fischzuchtweg 30 *Via del Laghetto* 0472 802190
Diskothek
Discoteca

Platzl SO/DOM
Großer Graben 5 *Via Bastioni Maggiori*
Bar, Bistro, Nightlife, Aperitif
Bar, Bistro, Nightlife, aperitivo

Time Out SO/DOM
Dantestraße 34 *Via Dante* 0472 837677
Der Treffpunkt für Jugendliche in Brixen. FR - SA: 19 bis 2 Uhr
L'appuntamento fisso per giovani a Bressanone. VEN - SAB ore 19 alle 2

Weingalerie
Weißlahnstraße 10 *Via Rio Bianco* 0472 836001
Wein & Genuss
Vino e piacere



You 2 SO/DOM
Brennerstraße 6 *Via Brennero* 0472 802600
Nightlife von 18 bis 2.30 Uhr
Nightlife dalle ore 18 alle ore 2.30

B 52 Vahrn, Brennerstraße 17 *Varna, Via Brennero* 0472 201341
Diesel Pub Mahr 107 *La Mara* 0472 851047 MO/LUN
Waage Venetostraße 75 *Via Vittorio Veneto* 0472 836111 SO/DOM
Weinbar Bacchus Laubendurchgang 8 *Passaggio Portici* SO/DOM

Nützliche Adressen / Indirizzi utili

Apotheken / Farmacie

Peer, Stadtapotheke
Adlerbrückengasse 4 *Via Ponte Aquila* 0472 836173
Seit über 200 Jahren im Besitz der Familie Peer
Da 200 anni in proprietà della famiglia Peer

Am Rosslauf Am Schalderer Bachl 22 *Via Rio Scaleres* 0472 201714
Franziskus Apotheke Millander Au 2/b *Prà Millan* 0472 833038
Hofapotheke Kleine Lauben 2/a *Via Portici Minori* 0472 835642
Rosenapotheke Vahrn, Brennerstraße 101 *Varna, Via Brennero* 0472 201255

Autovermietung und Taxidienst / Autonoleggio e taxi

Drive Service
Vahrn, Alois Vittur Straße 36 *Varna, Via Alois Vittur* 333 7999440
Personentransport, Taxidienst, Mietwagen mit Fahrer
Trasporto di persone, servizio taxi, autonoleggio con conducente

Pizzinini Bus & Mobility
Kreuzgasse 10 *Via Croce* 0472 836665
Busunternehmen, Mobilitätszentrum
Impresa viaggi, centro mobilità

Auto Tom
Vahrn, Schattengasse 12 *Varna, Vicolo ombroso* 320 3722211

Kastlunger
Milland, Plosestraße 49 *Millan, Via Plose* 0472 833252

Taxi Rabl Karl-Heinz
St. Florianweg 1/3 *Via S. Floriano* 335 85280430
Seit 12 Jahren gut eingeführtes Taxi-Unternehmen
Ditta taxi con esperienza di guida affidabile (12 anni di attività)

Auto Karin Mozartallee 7 *Viale Mozart* 340 3017910
Auto Plose Julius-Durst-Straße 34 *Via Julius Durst* 0472 836766
Brixia Rent Car Alfred-Ammon-Straße 18 *Via Alfred Ammon* 0472 836277
For-Auto Alfred-Ammon-Straße 29 *Via Alfred Ammon* 0472 801305

Camping

Camping Löwenhof
Brennerstraße 60 *Via Brennero* 0472 836216

Camping Vahner See
Vahrn, Vahrnerseeweg 6 *Varn, Via Laghetto di Varna* 0472 832169

Freizeit & Fitness / Tempo libero & Fitness

Acquarena
Altenmarktgasse 28/b *Via Mercato Vecchio* 0472 268433
Tauchen Sie ein in eine einzigartige Wasser-, Fitness- und Wellnesswelt
Scoprite acqua, fitness e benessere in un complesso architettonico unico

Eishalle / Palaghiaccio Fischzuchtweg 21 *Via Laghetto* 0472 837697
Knackig Millanderweg 1/a *Via Millan* 0472 838439
Lifestyle Ladies Plosestraße 2/c *Via Plose* 0472 837026
Minigolf Vahrn, Brennerstraße 60 *Varna, Via Brennero* 0472 836216
Personaltrainer Elmar Wachtler Ortnerweg 27 *Via Ortner* 335 7538173
Tennis Am Priel 15 *Piazza Priel* 0472 835133
Vertikale Kletterhalle Brennerstraße 4/1 *Centro d'arrampicata Via Brennero* 0472 671066

Immobilien / Agenzie Immobiliari

Immobilpoint
Hartwiggasse 9 *Via Hartwig* 0472 834380
Mit uns wohnen Sie besser
Con noi abiterete meglio

Sader
Trattengasse 7 *Via Tratten* 0472 201250
Lebens(t)räume
Il posto dei Vostri sogni

Domus Domplatz 20 *Piazza del Duomo* 0472 834100
Hornof Bäckergasse 4 *Vicolo dei Fornai* 0472 611670
Immo Alps Altenmarktgasse 32 *Via Mercato Vecchio* 0472 832970
Immobilpichler Altenmarktgasse 1 *Via Mercato Vecchio* 0472 835550
Piffer Realitäten Venetostraße 69 *Via Vittorio Veneto* 0472 802225
Realis Kreuzgasse 10 *Via S. Croce* 0472 835324

Kino / Cinema

Stella Kino Cinema Altenmarktgasse 8/d *Via Mercato Vecchio* 0472 836408

Kunstausstellungen / Gallerie d'arte

Galerie AdlerArt
Adlerbrückengasse 9 *Via Ponte Aquila* 0472 200621

Kloster Neustift
Neustift, Stiftstraße 1 *Novacella, Via Abbazia* 0472 836189

StadtGalerie Brixen Galleria Civica Bressanone
Große Lauben 5/b *Via Portici Maggiori* 0472 062140

Reinigungen / Lavanderie a secco

Everest Kreuzgasse 9 *Via S. Croce* 0472 834914
Green and clean Dantestraße 13 *Via Dante* 335 56519904
Il Pinguino Venetostraße 5 *Via Vittorio Veneto* 0472 200512
Lavasecco Luisa Dantestraße 130 *Via Dante* 0472 834045
Mina Am Schalderer Bachl 52 *Via Rio Scaleres*
Schwingshackl Venetostraße 26 *Via Vittorio Veneto* 0472 278315

Reisebüros / Agenzie viaggi

Alpina Tourdolomit Weißenturmgasse 3 *Via Torre Bianca* 0472 837100
Ceylon Travel Dantestraße 20 *Via Dante* 0472 200108
Gross Reisebüro Venetostraße 27/a *Via Vittorio Veneto* 0472 201813
Raetia Tours Altenmarktgasse 11 *Via Mercato Vecchio* 0472 200914
Thomas Cook Plosestraße 40 *Via Plose* 0472 200051

Veranstaltungsorte / Luoghi manifestazione

Kultur- und Kongresszentrum Forum Romstraße 9 *Via Roma* 0472 275588
Gruppe Dekadenz Obere Schutzengelgasse 3 *Via Alta Angelo Custode* 0472 836393

immobil point

Südtirol Alto Adige

Hartwiggasse 9 • I-39042 Brixen • Tel. 0472 834 380
Via Hartwig 9 • I-39042 Bressanone

www.immobilpoint.com

IHR VERTRAUENSPARTNER SEIT 25 JAHREN
LA VOSTRA AGENZIA DI FIDUCIA DA 25 ANNI